

# TOP-KURIER

Hinweisblatt der Stadt Jüchen

Samstag, 26. Juni 2021 | Jahrgang 25 | Nr. 39 | www.top-kurier.de

## Lebensretter

Wissen Sie, was Sie tun müssen, wenn neben Ihnen jemand einen Herzstillstand hat? Die Feuerwehr und der Top-Kurier frischen das Wissen in Ersten Hilfe auf! Alle Informationen auf Seite 4

## Sicherung

Die Stadt Jüchen steht vor einer großen Herausforderung: den Haushalt zu sichern. Welche Themen noch in der Ratssitzung besprochen wurden, erfahren Sie auf Seite 9

## Durchhalten

Präsident Stefan Justen hätte gerne an diesem Wochenende Schützenfest in Bedburdyck und Stessen gefeiert. Dank Corona wird das aber noch einmal verschoben. Mehr dazu auf Seite 10 & 11



**Kraus & März**  
★★★★★ Bedachungen

- ★ Meisterbetrieb
- ★ Bedachungen aller Art
- ★ Fassaden
- ★ Klempnerarbeiten
- ★ Balkon / Terrasse

41363 Jüchen · Steinstr. 34d  
www.kraus-maerz-bedachungen.de  
☎ 02165 - 87 96 500

**Konradius**  
rankenfahrdienst

Ihr Behinderten und Krankenfahrdienst für den Rhein-Kreis Neuss

- Allgemeine Arzt- und Behandlungsfahrten
- Fahrten zur Chemotherapie
- Behindertenfahrten • Dialysefahrten
- Fahrten zum Impfzentrum

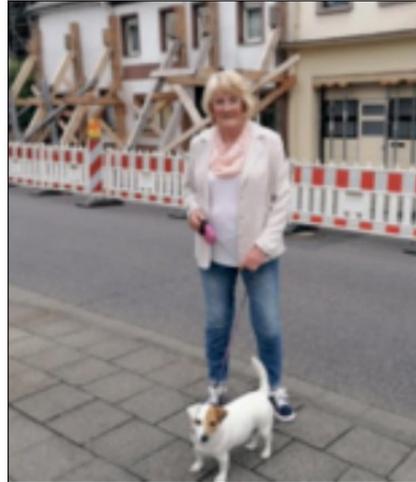
**02181-75 75 775**

# Seit drei Monaten kein Zutritt zum Haus

Stellen Sie sich vor, Sie dürfen seit drei Monaten nicht in Ihr Haus, in dem Sie seit 52 Jahren leben. Weil im Nachbarhaus ein Wasserschaden ist, so dass Ihr Haus einsturzgefährdet ist. Und dann passiert ganz lange nichts. Klingt nach einem Albtraum. Ist für Michaela Pfeiffer aber leider traurige Realität.

**Hochneukirch.** Wer die Hochstraße kennt, weiß sofort von welchen Häusern die Rede ist. Seit sich im März nach einem Rohrbruch geschätzte 30.000 Liter Wasser ihren Weg durch das gesamte unbewohnte Haus gebahnt hatten und damit das Nachbarhaus als einsturzgefährdet abgesperrt werden mussten, ist neben der Kirche nur noch eine einspürige Befahrung möglich. Das sorgt für ordentlich Verkehrschaos, vor allem wenn sich Busse von beiden Richtungen aus begegnen oder die Müllabfuhr unterwegs ist. Michaela Pfeiffer gehört das Nachbarhaus, das in Mitleidenschaft geraten ist. Sie kann das Chaos aus einer kleinen Übergangswohnung miterleben.

Denn dort musste sie vor drei Monaten unterkommen. Mit ihren Habseligkeiten, die sie innerhalb von zwei Stunden zusammen packen musste. Zwar durfte sie unter Aufsicht ihr Haus noch mal betreten, um weitere Sachen zu holen, doch wann sie wieder in ihr Eigentum ziehen darf, ist ungewiss. „Ich war von der Hilfsbereitschaft der Menschen sehr gerührt. Ich wurde gefragt, was ich alles brauche“, ist Pfeiffer dankbar. Die 76-Jährige ist tapfer, doch die Perspektivlosigkeit, wann sie endlich wieder nach Hause darf, zermüht die Hochneukircherin. „Und dann werde ich auch noch ständig auf den chaotischen Verkehr angesprochen. Ich kann ja gar nichts dafür.“ Als Opfer eines Unglücks ist sie nun auch abhängig davon, wann der Eigentümer des betroffenen Hauses Wege einleitet. Erst dann kann auch Pfeiffer sich um ihr Haus kümmern. „Wir können die schreckliche Lage von Frau Pfeiffer nachvoll-



Hält tapfer durch: Michaela Pfeiffer mit Hund Lilly. Foto: -jule.

ziehen und uns tut das sehr leid. Sobald die Stadt darf, wird sie sofort das Mögliche tun, um die Arbeiten voran zu treiben“, erklären Tim Stein (Leiter Amt für Stadtentwicklung) und Jochen Hüsges (Abteilungsleiter Untere Bauaufsicht). Doch in dem Satz steckt das Problem, weshalb alles andauert: „sobald wir dürfen“. Denn noch sind der Stadt die Hände gebunden: „Die Rechtslage ist so, dass es Fristen gibt und an die müssen wir uns rein rechtlich halten. Wie der Zeitplan aussieht, können wir nicht verkünden, da es sich um ein laufendes Verwaltungsverfahren handelt.“ So lange wird auch die Verkehrssituation noch andauern. „Uns ist bekannt, wie die Lage ist. Aber es geht vorrangig um die Sicherung des Verkehrs und ohne die Stützen wäre sie nicht gegeben“, so die beiden Rathaus-Mitarbeiter. Michaela Pfeiffer wird ihr Zuhause also noch länger nur von außen sehen können: „Es ist schwer zu ertragen so ohne Perspektive.“

Julia Schäfer

**Neuß**  
DACHTECHNIK

**02165 - 913330**

Ihr Dachhandwerker aus Jüchen

Dacharbeiten Blecharbeiten Fassadenverkleidungen Reparaturen

info@neuss-dachtechnik.de www.neuss-dachtechnik.de

**ALDI SÜD**

## Ihr Prospekt im neuen Design!

In dieser Ausgabe

**redaktion@top-kurier.de**

**Goldankauf & Zahngoldankauf**  
**Sofort Bargeld!**

Wir kaufen seit **über 10 Jahren** in Grevenbroich  
Münzen, Altgold, Zahngold, Goldschmuck,  
Golduhren, Goldmünzen, Goldringe, Goldketten,  
Silbermünzen, Silber, Silbertabletts, Bestecke usw.

**www.goldankauf4u.de**

Grevenbroich · Ostwall 34a · Gegenüber dem Montanushof  
Telefon 0 21 81 · 7 56 72 05

**Georg Fervers**

Inh. Thomas Burgartz  
**MEISTERBETRIEB**  
HEIZUNG · SANITÄR e.K. · KUNDENDIENST

**Tel.: 0 21 81 - 4 97 40**

**ALLES im Blick**

Notdienste | Notrufzentralen  
Apotheken-Notdienste vom 26.06 - 02.07.2021

**Wichtige Notrufnummern**

Arzt-Rufzentrale Rhein-Kreis Neuss  
Tel. 116 117

Informationen über ärztliche Bereitschaftsdienste Neuss.  
Erreichbar außerhalb der regulären Öffnungszeiten.

**Notfallpraxis für Grevenbroich, Jüchen u. Rommerskirchen:**  
Von-Werth-Straße 5 • 41515 Grevenbroich

## Praxiszeiten:

Montag, Dienstag, Donnerstag 18.00 - 22.00 Uhr  
Mittwoch, Freitag 14.00 - 21.00 Uhr  
Samstag, Sonntag, Feiertag 8.00 - 21.00 Uhr  
Rosen- und Schützenfestmontag (GV-Mitte) 8.00 - 21.00 Uhr

Zahnärztlicher Notdienst  
Tel. (0180) 5986700

Polizei Tel. 110  
Feuerwehr Tel. 112  
Rettungsdienst Tel. 112

**TAXI EFFERTZ**

☎ **0 21 65 1211**  
Bestrahlung-, Chemo-  
u. Dialysefahrten  
Tag und Nacht

**Apotheken-Notdienste****Samstag, 26.06.**

**Ventalis-Apotheke**, Kölner Str. 28c,  
41363 Jüchen, Tel.: 02165 / 879181

**Sonntag, 27.06.**

**Dominikaner-Apotheke**,  
Zaunstr. 46, 50181 Bedburg  
(Kirchherten), Tel.: 02463 / 5789

**Rosen-Apotheke**, Ziegeleistr. 23,  
41516 Grevenbroich (Kapellen/Erft),  
Tel.: 02182 / 825203

**Adler Apotheke Jüchen**, Markt 27,  
41363 Jüchen, Tel.: 02165 / 1208

**Martinus-Apotheke**, Tulpenweg 18,  
41569 Rommerskirchen (Nettesheim),  
Tel.: 02183 / 9911

**Montag, 28.06.**

**Montanus Apotheke**, Ostwall 31,  
41515 Grevenbroich (Stadtmitte /  
Lindenstr.), Tel.: 02181 / 68383

**Dienstag, 29.06.**

**Falken-Apotheke**, Richard-Wagner-  
Str. 71, 41515 Grevenbroich (Orken),  
Tel.: 02181 / 48811

**Mittwoch, 30.06.**

**Erft-Apotheke**, Kölner Str. 16,  
41515 Grevenbroich (Stadtmitte),  
Tel.: 02181 / 5653

**Donnerstag, 01.07.**

**Sonnen-Apotheke Ursel**  
**Schievenbusch e.K.**, Lindenstr. 48,  
50181 Bedburg, Tel.: 02272 / 903809

**Rathaus-Apotheke**, Poststr. 94,  
41516 Grevenbroich (Wevelinghoven),  
Tel.: 02181 / 71500

**Freitag, 02.07.**

**Elben-Apotheke**, Von-Werth-Str. 5,  
41515 Grevenbroich (Stadtmitte),  
Tel.: 02181 / 7059091

**Verkehrszählung startet**

**Jüchen.** Mit Datum vom 12. November 2020 hat der Rat der Stadt Jüchen die Beauftragung des Ingenieurbüros IVV aus Aachen zur Erarbeitung des Integrierten Verkehrsentwicklungskonzeptes (IVEK) beschlossen. Mittlerweile sind erste vorbereitende Arbeiten angelaufen. Derzeit findet insbesondere eine umfangreiche Bestandsaufnahme statt. Das Verfahren zur Erarbeitung des Konzeptes ist insgesamt auf einhalb Jahre angelegt und sieht eine mehrstufige Beteiligung der Öffentlichkeit und der politischen Gremien vor. Leider hat die pandemische Lage auch im Rahmen des hiesigen Prozesses zu Einschränkungen und zeitlichen Verzögerungen geführt. Aufgrund der anhaltenden Covid-19-Pandemie war eine Verkehrserhebung über Zählstellen derzeit aufgrund vielfältiger Gründe (Home-Of-

fice, Lockdown, et cetera) nicht repräsentativ und musste folglich verschoben werden. Nun scheinen sich aber die Infektionszahlen stabil zu verringern und der Verkehr nähert sich wieder dem vorpandemischen Status Quo. „Durch die Verkehrserhebung schaffen wir die Basis für die folgende Maßnahmenentwicklung und Diskussionen mit der Politik und Bürgerschaft“, so Bürgermeister Harald Zillikens. Die Verkehrszählung wird vom 28. bis 30. Juni durch das Büro IVV aus Aachen über ein Videozählsystem an verschiedenen Punkten im Gemeindegebiet erfolgen. Im Anschluss wird diese ausgewertet und analysiert, um dann auf deren Grundlage etwaige Maßnahmen zu entwickeln – insbesondere dann auch eine Beteiligung der Öffentlichkeit – anzustoßen.

**Auktionshaus AZ Baron**

Wir kaufen Modeschmuck, Pelze, Essbesteck, Silber, Zinn, Gold, Uhren, alte Militärsachen, Porzellan, Eisenbahnzubehör, Bilder, Münzen.  
**Wir machen auch Hausbesuche nur nach Terminvereinbarung.**  
**Schloßstr. 309-311 • 41238 MG**  
Tel.: 0 21 66-9 70 42 40  
Baron1711@web.de

**Dachdeckermeister Tobias Frohnath**

Schloßstraße 41  
41363 Jüchen-Aldenhoven  
Tel. 0 21 82-8 71 80 86  
Fax 0 21 82-5 78 26 90

**Redaktion:**  
**02181/69528**

**IMPRESSUM****TOP-KURIER**

Das Hinweisblatt der Stadt Jüchen  
Verleger: Kurier Verlag GmbH,  
Moselstraße 14, 41464 Neuss  
(Sitz von Lokalredaktion und  
Anzeigenverkauf)

www.top-kurier.de

info@top-kurier.de

Tel. 0 21 31 / 404 517

**Kleinanzeigenannahme:**

Tel. 0 21 31 / 404 101

**Reklamation Zustellung:**

Tel. 0 21 31 / 404 520

**Verantwortlich für Anzeigen:**

Stefan Menciotti

**Verantwortlich für den redaktionellen**

**Inhalt:** Stefan Menciotti,

Gerhard Müller i. V.

redaktion@top-kurier.de

Die Wiedergabe von Bekanntmachungen der Stadt Jüchen oder Dritter durch die Stadt erfolgt nachrichtlich und Öffentliche Bekanntmachungen ausschließlich auf der Homepage der Stadt Jüchen unter [www.juechen.de/Rathaus/Verwaltung](http://www.juechen.de/Rathaus/Verwaltung). Es gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 39, veröffentlicht am 01.01.2021 in Verbindung mit den auf unserer Internetseite ausgewiesenen allgemeinen und zusätzlichen Geschäftsbedingungen.

Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos sowie für die Richtigkeit telefonisch aufgegebenen Anzeigen oder Änderungen übernimmt der Verlag keine Gewähr. Abbestellungen von Anzeigen bedürfen der Schriftform.

Soweit für vom Verlag gestaltete Texte und Anzeigen Urheberrecht besteht, sind Nachdruck, Vervielfältigung und elektronische Speicherung nur mit schriftlicher Genehmigung der Verlagsleitung zulässig.

**Druck:** Rheinische DruckMedien GmbH, Zülpicher Straße 10, 40196 Düsseldorf.  
**Vertrieb:** Panorama Vertriebs-Gesellschaft mbH, Zülpicher Straße 10, 40549 Düsseldorf.

Testierte Trägersauflage I/2020 durch Wirtschaftsprüfer nach den Richtlinien von BDZV und BVDA: 10.860 Exemplare, Aktuelle Druckauflage: 11.181 Exemplare.

Die Verteilung des Top-Kuriers erfolgt kostenlos an alle Haushalte im Gebiet der Stadt Jüchen.

Der Verlag ist Mitglied im Bundesverband Deutscher Anzeigenblätter e.V., Berlin, und unterzieht sich der Auflagenkontrolle der Anzeigenblätter (ADA).



**Für Emmi und Heinz-Dieter Broich war es direkt die große Liebe, als sie sich 1970 in Helpenstein kennenlernten. So wurde schon am 9. Juli des darauffolgenden Jahres in Hülchrath geheiratet. Die eingefleischten Gran-Canaria- und FC-Köln-Fans feiern nun ihre Goldhochzeit. Der Erft-Kurier wünscht dem Jubelpaar alles Gute!**

**Traumhochzeit gehabt? Wir sorgen für Traumurlaube! Und das nicht nur für flitternde Paare.**

**TUI ReiseCenter**

So geht Urlaub.

Reisebüro Offergeld, Kölner Str. 50  
41515 Grevenbroich, Tel. 0 21 81 / 8 19 80

redaktion@top-kurier.de

**Obstgut Flassrath**

Jetzt:

**Süßkirschen, Erdbeeren und neue Kartoffeln**

• An unserem Hof: Jüchen/Hoppers

• Sasserath/B59

• Jüchen Odenkirchener Straße  
(Kreisverkehr, Parkplatz Core-Fitness)

• Zoppenbroich/Bresgespark

• jeden Dienstag und Freitag auf dem  
Wochenmarkt in Odenkirchen

[www.obstgut-flassrath.com](http://www.obstgut-flassrath.com)

Fam. Schulz • Flassrath 1 • Jüchen-Hoppers  
(An der L 116 zwischen Wey und Neuenhoven)

Ruf 0 21 65 / 12 72 • Fax 0 21 65 / 91 32 84

**Ab Hof:**  
24/7 - Verkaufsautomat  
Süßkirschen, Erdbeeren,  
Kartoffeln & Freiland Eier



**Schopphoven Gartengestaltung**  
Gärten mit Pfingst!

**Gärten . planen . bauen . pflegen**

Planung und Erstellung von Neuanlagen  
Pflanzungen • Gartenpflege • Gehölzschnitt  
Pflasterarbeiten • Zaunbau • Holzterrassen

**Tel. 02164 - 701994**  
[www.schopphoven-gartengestaltung.de](http://www.schopphoven-gartengestaltung.de)

**Entspannt & sicher reisen**  
Moderne Reisebusse + moderne Klimaanlage = geringes Risiko zur Verbreitung von Viren!

**Kurz- & Erlebnisreisen**

**Rund um die Romantische Straße**  
6 Tage im Best Western Premier Parkhotel Bad Mergentheim mit Schwimmbad inkl. Stadtführungen in Bad Mergentheim, Rothenburg, Würzburg, Dinkelsbühl & Wertheim  
13.7.-18.7.2021 p.P/DZ € 559,-

**Hamburg - Das Tor zur Welt**  
4 Tage Hotel im Hotel Commodore inkl. HP, Stadtrundfahrt, Hafenrundfahrt, Ausflug Lübeck  
15.7.-18.7.2021 oder 21.10.-24.10.2021 p.P/DZ € 385,-

**Gardasee - Ein Meer im Gebirge** (Aktionsreise)  
7 Tage Mittelklasse Hotel in Seenähe inkl. HP  
19.7.-25.7.2021 (Sommerferien) p.P/DZ € 499,-

**Flusslandschaft Spreewald**  
5 Tage im Lindner Congress Hotel Cottbus inkl. Stadtführung, Kahnfahrt, Erlebnisabend und Ausflug Berlin 28.7.-1.8.2021 p.P/DZ € 499,-

**Wellness- & Erlebnistage im Oberpfälzer Wald**  
5 Tage Hotel Sporthotel zur Post inkl. (Aktionsreise)  
Wellnessbereich & HP 3.8.-7.8.2021 p.P/DZ € 279,-

**Dampfzügen durch die Niederlande**  
4 Tage im Villa Vennendal Landgoedhotel inkl. diverser nostalgischer Bahn- / & Schiffsfahrten, HP  
9.8.-12.8.2021 p.P/DZ € 433,-

**Natur und Kultur im Ötztal**  
8 Tage im Hotel zum Hirschen inkl. täglichem Zutritt in die Aqua Dome Badewelt sowie großes Ausflugsprogramm vor Ort  
22.8.-29.8.2021 p.P/DZ € 699,-

**Urlaubsreisen**

ab 8 Tage, Anreiseterrine 31.7. / 7.8. / 14.8. / 21.8.  
• Ried im Zillertal, Hotel Jäger ab p.P/DZ € 619,-  
• Ötztal, Hotel zum Hirschen ab p.P/DZ € 769,-  
• Stubaital, Hotel Brennerspitz ab p.P/DZ € 729,-  
• Zugspitzarena, Hotel Ehrwalderhof ab p.P/DZ € 799,-  
• Krimml, verschiedene Hotels ab p.P/DZ € 579,-

**Tagesfahrten**

**Elspe: Der Ölprinz**  
inkl. Eintritt & Rahmenprogramm 3.7./12.8. ab p.P. 49,-

**Renesse: Badefahrt an die Nordseeküste**  
4.7./17.7./31.7./14.8./11.9./18.9. (Kinder 22,-) p.P. 34,-

**Lahn: Limburg - Gelbachtal - Bad Ems**  
inkl. Schiffsahrt & Mittagessen 7.7./1.9. p.P. 53,-

**Domburg: Badefahrt an die Nordseeküste**  
10.7./25.7./7.8./21.8./29.8./4.9. (Kinder 22,-) p.P. 34,-

**Koblentz: Sommerfahrt vom Rhein zur Mosel**  
inkl. Schiff & Mittagessen 13.7./20.7./27.7. p.P. 55,-

Weitere Busreisen in unseren Katalogen  
Jetzt kostenlos anfordern!

Claus Haupts GmbH · Neusser Str. 317 · 41065 Mgladbach  
☎ 02161/820980 [www.haupts-reisen.de](http://www.haupts-reisen.de)

# Kloster: Segnung aller Fahrzeuge

**Damm.** Wenn jemand eine Reise unternimmt, hat er was zu erzählen. Dass dies in dieser Zeit wieder möglich ist, hat uns alle überrascht. Endlich können wieder die Koffer gepackt und neue Ziele entdeckt werden. Die Oblatenmissionare des Nikolausklosters laden daher am Sonntag, 27. Juni, traditionell zur Segnung der Fahrzeuge. Um 10 Uhr gibt es eine Heilige Messe auf der Klosterwiese mit anschließender Fahrzeugsegnung auf den Parkplätzen. Willkommen ist jeder, nicht nur wer ein Auto besitzt. Alle möglichen Ein-, Zwei- und Vierräder, vom Fahrrad, Motorrad, PKW bis hin zum Dreirad, Bobby Car oder Rollator werden gesegnet, aber auch die Fußgänger als Verkehrsteilnehmer. Die Tradition, Gottes Beistand für eine unfallfreie Reise zu er-

bitten, geht auf den heiligen Christopherus zurück. Nach der Segnung der Fahrzeuge gibt es die Möglichkeit, im Klosterladen bereits gesegnete Christopherusplaketten zu erwerben. Sie sollen daran erinnern, dass der heilige Christopherus als Schutzpatron der Verkehrsteilnehmer stets mit unterwegs ist. Dabei ist Christopherus nicht der einzige Patron der Reisenden. Auch der Namensgeber des Klosters, der heilige Nikolaus, ist Schutzherr jener Menschen, die unterwegs sind, erklärt der Rektor des Nikolausklosters, Pater Andreas. Im Anschluss an die Fahrzeugsegnung findet auf der Klosterwiese um 11 Uhr der beliebte Familiengottesdienst statt. Auch dazu sind alle Besucher herzlich eingeladen.

*Wir gratulieren dem*  
**Brautpaar der Woche**



**Bei strahlendem Sonnenschein haben Selina und Dimi Fytriadis am 4. Juni im Haus Katz in Jüchen geheiratet. Kennengelernt haben sich die beiden bei einem Treffen mit gemeinsamen Freunden. Im Dezember 2020 machte Dimi seiner Selina den Heiratsantrag im Schnee.**

*Foto: Sebastian Büttgenbach Fotografie*

**Lady's**

**Angebot**

**50% Rabatt**  
auf die 2021 Kollektion

**70% Rabatt**  
auf die 2020 Kollektion

Markt 4  
41812 Erkelenz  
02431/9444111  
[www.ladys-braut.de](http://www.ladys-braut.de)

## Versammlung

**Jüchen.** Die Mitglieder des SPD Ortsvereins treffen sich am Mittwoch, 30. Juni, um 18.30 Uhr zur Jahreshauptversammlung im Haus Katz. Es wird ein neuer Vorstand gewählt. Darüber hinaus sind Delegierte für den Kreisparteitag, für die Konferenz der Ortsvereine und für verschiedene Konferenzen im Rahmen der im nächsten Jahr stattfindenden Landtagswahl in NRW zu wählen. Der Bundestagskandidat für den Wahlkreis 110 Krefeld I – Neuss II Philipp Einfalt hat sein Kommen zugesagt und wird sich bei den Mitgliedern vorstellen.

**PICK&GOERTZ**  
Tradition, die man schmeckt



## Angebote Juli

Do. & Fr. 10<sup>00</sup> - 17<sup>00</sup> offener Verkauf ohne Vorbestellung.  
Bestell- & Abholzeiten: Mo. bis Fr. 08<sup>00</sup> - 16<sup>00</sup>

Dicke Rippenscheiben, mar. Paprika, 180g ..4,79 €/kg  
Hähnchen-Schenkel, m. Rü., mariniert .....2,99 €/kg  
Meisterbratwurst, 5x110g .....6,29 €/kg  
Frische Bratwurst mit Majoran, 90g .....7,69 €/kg  
Bratwurst „Copacabana“, 90g .....7,69 €/kg  
Wildschwein-Kotelett, gew. Highländer.. 12,29 €/kg

Neusser Straße 152 • 41363 Jüchen  
Tel: 02165 9188 0 • Fax: 02165 9188 77  
[www.pick-goertz.de](http://www.pick-goertz.de) • [bestellung@pick-goertz.de](mailto:bestellung@pick-goertz.de)

Weitere Informationen:  


Angebote freibleibend. Irrtümer und Druckfehler vorbehalten.

**Norbert Gand**  
**Fachanwalt für Erbrecht**  
Alte Bergheimer Str. 3, 41515 Grevenbroich  
Telefon (02181) 1799 und 61514, Telefax: (02181) 64723

**Holzpellets • Solartechnik**

 Ulrich Hackstein  
innovative Sanitär- und Holztechnologie

Ulmenstraße 38  
41363 Jüchen  
Telefon 0 21 81/1 64 59 22  
Telefax 0 21 81/1 64 59 23  
[hackstein-innovativ@gmx.de](mailto:hackstein-innovativ@gmx.de)  
[www.hackstein.info](http://www.hackstein.info)

Heiztechnik (Öl- und Gas) • Wärmepumpen • Bäder und Wellness

**Friseur ScherenSchnitt**



Zum 1-Jährigen sagen wir "Danke!"  
Am 01. Juli feiern wir unser 1-jähriges Bestehen. Dieses erste Jahr war nicht einfach, aber mit Ihrer Treue und Ihrem Vertrauen haben wir es geschafft. Daher sagen wir "Danke" an alle Kundinnen und Kunden, die uns dabei unterstützt haben. Wir wünschen Ihnen eine schöne Zeit und bleiben Sie weiterhin gesund.  
"Danke!"  
Ihr ScherenSchnitt Team

Friseur ScherenSchnitt  
Zum Regiopark 75 · 41363 Jüchen  
Tel: 02164 702436

# Jeder von uns kann ein Lebensretter sein – man muss sich nur trauen!

+++ Feuerwehrleute geben Tipps zur 1. Hilfe: Jeder kann sie umsetzen +++

**Schockmoment bei der Fußball-Europameisterschaft: Der Däne Christian Eriksen sackt zusammen. Herzstillstand. Die ganze Fußball-Welt scheint still zu stehen. Dem schnellen Handeln der Ärzte ist es zu verdanken, dass der Nationalspieler überlebt. Doch muss man Mediziner sein, um ein Menschenleben zu retten? „Nein, das kann jeder von uns“, wissen Heinz Dieter Abels und Ilja Reisson von der Jüchener Feuerwehr.**



**Ilja Reisson und Heinz Dieter Abels geben den Top-Kurier-Lesern noch mal eine Auffrischung in 1. Hilfe bei Atemstillstand.**

**Jüchen.** Als Leiter der Jüchener Feuerwehr hat Heinz Dieter Abels, ebenso wie sein Kollege Ilja Reisson (Stellvertretender Löschzugführer in Hochneukirch und hauptberuflich Rettungssanitäter), schon mehrfach die Situation erleben müssen, einen Menschen zu reanimieren. „Das Wichtigste vorweg: Man kann bei der Reanimation nichts falsch machen. Denn der Mensch ist in dem Moment ja schon tot. Wir können aber unser Bestes geben, um ihn zurück ins Leben zu holen“, so die beiden Profis. Wichtig sei, dass so schnell wie möglich gehandelt wird: „Die Wahrscheinlichkeit, dass Du ohne Defizite rauskommst, schwindet mit jeder Minute um zehn Prozent!“

Die Jüchener Feuerwehr ist übrigens als „First Responder“ im Stadtgebiet unterwegs. Das bedeutet, dass sie sofort zu einem Einsatz fahren und 1. Hilfe leisten, wenn der Rettungswagen unterwegs ist. Denn an der Malteser Wache in Jüchen ist nur ein Rettungswagen stationiert. Ist dieser im Einsatz, müssen die Kollegen aus Grevenbroich, Mönchengladbach oder sogar Neuss anrücken. Um aber sofort Hilfe zu leisten, rücken die Floraner unverzüglich an. „Das sind circa zehn Einsätze im Jahr. Das kann schon mal eine schlimme Schnittverletzung sein, aber tatsächlich mussten wir auch schon reanimieren“, erklärt Heinz Dieter Abels. Mittlerweile sind übrigens alle ersten Einsatzfahrzeuge

mit Defibrillatoren ausgestattet. Auch im Rathaus, in Schulen und auf Sportplätzen sind die wichtigen Lebensretter zu finden. „Auch hier gilt: keine Scheu. Das Gerät gibt genaue Anweisungen, was zu tun ist. Sie können nichts falsch machen!“, appellieren Abels und Reisson an die Bürger, sofort zu handeln. Ist kein Defibrillator in der Nähe und ist vor Aufregung das Gelernte aus dem 1. Hilfe-Kurs plötzlich weg, hilft auch die Kreisleitstelle und erklärt per Telefon jeden Schritt, bis die Rettungskräfte eintreffen.

„Wir wissen, dass es anfangs Überwindung kostet. Man muss aber wirklich keine Angst haben, etwas falsch zu machen. Auch wenn es mal knackt. Eine gebrochene Rippe ist besser als zu sterben... Wir können mit Helfen nicht verlieren, sondern einen Menschen zurück ins Leben holen. Das ist anstrengend – emotional und auch körperlich. Wechseln Sie sich ab, wenn Sie mit mehreren Menschen bei einem Notfall sind. Sprechen Sie die Menschen gezielt an zu helfen. Wenn Sie den Patienten lebend an die Rettungskräfte übergeben, ist das das Maximum, was Sie als Ersthelfer erreichen können.“ Auch bei den Profis von der Feuerwehr kommt es schon mal zu Einsätzen, die nicht loslassen: „In dem Moment der Hilfeleistung können wir routiniert unser Wissen abrufen und anwenden. Aber dann kann es auch schon mal vorkommen – besonders bei jungen Menschen – dass uns das Erlebte nicht loslässt. Dann haben wir die Möglichkeit, psychologische Hilfe in Anspruch zu nehmen.“

Bei den meisten Erwachsenen ist der 1. Hilfe-Kurs lange her. „Wir würden uns wünschen, dass jeder sein Wissen alle zwei bis drei Jahre auffrischt. Wir bei der Feuerwehr machen das sogar jedes Jahr“, so Reisson. Es empfiehlt sich also, mal wieder einen Kurs zu besuchen. Das ist in Jüchen bei den Maltesern möglich. Für den Top-Kurier zeigt Ilja Reisson noch mal die wichtigen Schritte für eine Reanimation. Unser Tipp: Seien Sie vorbereitet! Schneiden Sie sich die Bilder mit Ilja Reisson aus, hängen Sie den Ausschnitt mit den Anweisungen Zuhause auf – als Sicherheit, dass Sie nachschauen können, wenn ein Notfall mal eintreten sollte.

Julia Schäfer



**Suche nach Lebenszeichen: Ist die Person ansprechbar? Atmet sie? Wichtig: Schnell den Notruf absetzen (lassen).**



**Sofort mit der Herzdruckmassage auf einem festen Untergrund beginnen! Brustkorb freilegen, dann 30 mal mit aufeinanderliegenden Händen in der Mitte des Brustbeins fünf Zentimeter tief drücken. 30 Wiederholungen (Tipp: im Rhythmus des Bee-Ge-Ge-Klassikers „Staying alive“).**

Fotos: Julia Schäfer



**Nach dem Drücken auf das Herz mit der Beatmung beginnen. Hals überstrecken, Mund mit der Hand schließen. Zweimal Luft in die Nase pusten. Sollte die Nase nicht frei sein, Luft in den Mund pusten (dann Nase zuhalten). Herzmassage und Beatmung wiederholen, bis die Rettungskräfte da sind.**

Brautpaar der Woche gesucht



**Sie schließen den Bund fürs Leben oder feiern ein ganz besonderes Jubiläum (Goldhochzeit, Diamantene Hochzeit,...)?** Dann werden Sie unser Brautpaar der Woche! Es geht ganz einfach: Schicken Sie eine E-Mail mit ein paar Eckdaten (wo und wann Sie geheiratet haben, wo Sie sich kennengelernt haben) und einem schönen Foto an [brautpaar@erft-kurier.de](mailto:brautpaar@erft-kurier.de). Bitte den Namen des Fotografen nicht vergessen (die Fotorechte müssen bei Ihnen liegen). Wir freuen uns auf Ihre Nachricht und wünschen Ihnen alles erdenklich Gute.

# Auto & Verkehr



# Was uns bewegt!

## Auch E-Bikes besser richtig versichern

**Jüchen.** Radfahren erlebt einen regelrechten Boom. In der Corona-Krise blüht das Geschäft erst richtig auf. E-Bike-Fahrer müssen einiges beachten, damit es keine böse Überraschung gibt. Wenn Geschwindigkeiten falsch eingeschätzt werden, kann ein Unfall schnell passieren, dann ist der richtige Versicherungsschutz wichtig. Welche Variante die richtige ist, hängt von der Geschwindigkeit des jewei-

gen Modells ab. Bei einem Großteil der Pedelecs handelt es sich um Räder mit einer elektrischen Tretunterstützung, die sich ab 25 km/h abschaltet. Diese Pedelecs sind den Fahrrädern gleichgestellt. Sie lassen sich ohne Zulassung, Führerschein und Versicherungskennzeichen fahren. Das Unfallrisiko ist oft in einer bestehenden Privathaftpflicht-Versicherung kostenlos miteingeschlossen. Ein Blick in

die Bedingungen oder ein Gespräch mit dem Versicherer klärt, ob die kostenfreie Mitversicherung wirklich besteht. Andere Spielregeln gelten für Fahrer der schnellen S-Pedelecs, deren Motorunterstützung erst bei 45 Kilometern pro Stunde endet. Wer sich auf den Sattel eines S-Pedelecs setzt, muss mindestens 16 Jahre alt sein, einen Führerschein der Klasse AM und eine Kfz-Haftpflichtversiche-

rung besitzen, das dafür notwendige Versicherungskennzeichen gibt es direkt bei der Kfz-Versicherung. Um gegen Diebstahl eines S-Pedelecs versichert zu sein, brauchen die Fahrer neben der Kfz-Haftpflichtversicherung noch eine Teilkasko-Versicherung. Doch auch für Fahrer der langsameren Varianten ist Diebstahlschutz ein Thema: Verschwinden solche Pedelecs nach einem Einbruch in

den verschlossenen Keller oder die Einzelgarage, ist das in der Hausratversicherung kostenlos mitversichert. Anders sieht es beim einfachen Diebstahl aus: Wenn also ein abgeschlossenes Pedelec von der Straße weg gestohlen wird. Hier kann in der Regel nur der auf seinen Hausratversicherer zählen, der den Zusatzbaustein Fahrraddiebstahl in seinen Vertrag miteingeschlossen hat. **-mid/ak.**

## Wie Sie Ihr Auto vor Steinmardern schützen

**Jüchen.** Steinmarder dringen auch in den Motorraum von geparkten Autos ein und machen sich dort an Zündkabeln oder Kühlwasserschlauch zu schaffen – was zu unliebsamen Überraschungen beim morgendlichen Start zur Arbeit führt. Die Marderexperten von der „Aktion Fischotterschutz e.V.“ geben dazu unter anderem fol-

gende Tipps: Um das Auto vor Mardern zu schützen, hilft es manchmal, Maschendraht darunter auszulegen. Auch elektrische Abwehrsysteme können Schutz bieten. Kostengünstiger und ebenfalls effektiv: Zündkabel, Kühlwasserschlauch und Co. mit im Baumarkt erhältlichen Schutzhüllen ummanteln: [www.aktion-fischotterschutz.de](http://www.aktion-fischotterschutz.de). **-djd.**



### DER BMW 1er.

#### BMW 118i Advantage

Alpinweiß uni, Stoff Anthrazit, **Navigation**, MF für Lederlenkrad, DAB-Tuner, 16" LMR Sternspeiche 517, ConnectedDrive Services, Gesetzlicher Notruf, LED-Scheinwerfer, ConnectedPackage Prof., WLAN Hotspot, Ablagenpaket, PDC, Geschwindigkeitsregelung u.v.m.

#### Leasingbeispiel der BMW Bank GmbH:

Listenpreis:	32.050,00 EUR
Anschaffungspreis:	25.960,50 EUR
Leasingsonderzahlung:	<b>0,00 EUR</b>
Laufzeit:	36 Monate
Laufleistung p. a.:	10.000 km
Sollzinssatz p. a.*:	2,99 %
Effektiver Jahreszins:	3,03 %
Gesamtbetrag:	8.748,36 EUR

36 mtl. Leasingraten à: **243,00 EUR**

Kraftstoffverbrauch in l/100 km (NEFZ): innerorts 7,5; außerorts 4,6; kombiniert 5,7; Kraftstoffverbrauch in l/100 km (WLTP): kombiniert 5,7; CO2-Emissionen kombiniert in g/km: 129 (NEFZ); 129 (WLTP); Effizienzklasse (NEFZ): C; Leistung: 103 kW (140 PS); Hubraum: 1.499 cm<sup>3</sup>; Kraftstoff: Benzin.

Zzgl. Überführung und Zulassung in Höhe von 1.099,00 EUR.

Ein unverbindliches Leasingbeispiel der BMW Bank GmbH, Lilienthalallee 26, 80939 München; alle Preise inkl. MwSt.; Stand 06/2021. Ist der Leasingnehmer Verbraucher, besteht nach Vertragsschluss ein gesetzliches Widerrufsrecht. Nach den Leasingbedingungen besteht die Verpflichtung, für das Fahrzeug eine Vollkaskoversicherung abzuschließen. Gültig bei Auftragseingang bis 30.6.2021 und Zulassung bis 31.12.2021. \* Gebunden für die gesamte Vertragslaufzeit. Abb. ähnlich.

## KOHL

Immer in Bewegung

### KOHL automobile GmbH

**Filiale Bergheim:** Heisenbergstr., 50126 Bergheim-Zieverich, Tel. 02271 7603-0

**Firmensitz Aachen:** Neuenhofstr. 160, 52078 Aachen, Tel. 0241 568800

[www.kohl.de](http://www.kohl.de)

### DER BMW X1.

#### BMW X1 sDrive18i

Schwarz uni, Stoff Anthrazit, **Navigation**, 17" LMR V-Speiche 560, Multifunktion für Lenkrad, Armaufnahme vorn, Ablagenpaket, ConnectedDrive Services, Business Paket, Innenspiegel autom. abbl., Lordosenstütze / Sitzhgz. vorn, Real Time Traffic Information u.v.m.

#### Leasingbeispiel der BMW Bank GmbH:

Listenpreis:	35.300,00 EUR
Anschaffungspreis:	28.593,00 EUR
Leasingsonderzahlung:	2.523,88 EUR
Laufzeit:	36 Monate
Laufleistung p. a.:	10.000 km
Sollzinssatz p. a.*:	3,89 %
Effektiver Jahreszins:	3,96 %
Gesamtbetrag:	11.487,88 EUR

36 mtl. Leasingraten à: **249,00 EUR**

Kraftstoffverbrauch in l/100 km (NEFZ): innerorts 7,3; außerorts 5,0; kombiniert 5,9; Kraftstoffverbrauch in l/100 km (WLTP): kombiniert 6,2; CO2-Emissionen kombiniert in g/km: 133 (NEFZ); 141 (WLTP); Effizienzklasse (NEFZ): B; Leistung: 103 kW (140 PS); Hubraum: 1.499 cm<sup>3</sup>; Kraftstoff: Benzin.

### Anzeige



## 100% Emotionen

**100% Elektrisch. 100% Emotionen. 100% Auto Breuer GmbH.** Verlieben Sie sich bei uns in den neuen Ford Mustang Mach-E. Es erwartet Sie ein stilvolles und harmonisches Ambiente, untermauert von der modernsten Technik im zukunftsweisenden Innenraum. Er beeindruckt durch elektrischen Fahrspaß und pure E-Power. Lassen Sie sich bei einem Besuch in unserem Autohaus durch den Ford Mustang Mach-E inspirieren und in eine neue Welt entführen. Angelehnt an die Ikone finden Sie viele Details des Namensgebers wieder. Den Traum erleben, das finden Sie bei uns. **Auto Breuer GmbH, Poststraße 96 bis 100 in 41516 Grevenbroich.**

Auto &amp; Verkehr



Was uns bewegt!

# E-Mobilität wird immer beliebter

**ElektroMobilität NRW veröffentlicht regelmäßig aktuelle Informationen zur Entwicklung der Elektromobilität. Hier gibt es die Zahlen für April.**

**Jüchen.** Bei den Pkw, insbesondere bei BEV und PHEV, zeigt sich bei den Neuzulassungen im April 2021 erneut ein positives Bild als im selben Monat des Vorjahres. Alle Neuzulassungszahlen elektrifizierter Antriebe lagen im April 2021 oberhalb derer im April 2020. Insgesamt zeichnet sich aber über alle Antriebsstränge noch keine fortlaufende Trendwende ab, im Vergleich zu April 2020 gab es aber bei den Pkw Neuzulassungen

in Deutschland im April 2021 einen deutlichen Anstieg um +90,04 Prozent. Allerdings gilt es zu beachten, dass die Neuzulassungen im April 2020 durch das Eintreten der ersten Corona-Welle auf einem absoluten Tiefpunkt lagen.

– Nach eigenen Berechnungen befindet sich mit Stichtag 30. April 2021 zum neunten Mal der größte Gesamtbestand an BEV/PHEV Pkw in NRW (167.185; Bayern: 150.739, BW: 140.515). Auch in den Einzelstatistiken für BEV sowie PHEV liegt NRW (81.358 BEV; 85.827 PHEV) erneut vor Bayern (76.551 BEV; 74.188 PHEV) – mit größer werdendem Abstand in den betrach-

teten Antriebsarten.

– Elektrisch betriebene Pkw (4.925) weisen trotz der anhaltenden Corona-Pandemie in NRW ein Plus um +374,47 Prozent zum Vorjahresmonat auf. Das stark ansteigende Niveau seit Juli 2020 konnte allerdings erneut nicht erreicht werden und im Vormonat März waren wesentlich höhere BEV-Neuzulassungen (6.406) zu verzeichnen.

– Die Steigerung bei den Plug-in-Hybrid-Pkw in NRW gegenüber demselben Monat des Vorjahres ist mit +344,83 Prozent weiterhin hoch – mit zunehmender Dynamik in Richtung höherer Wachstumsraten im Vergleich zu den beiden Vormonaten.

– BEV-Pkw zeigen auf Bundesebene im Vergleich zum April des Vorjahres ebenfalls einen Anstieg (+414 Prozent). Die Zuwachsraten bei Plug-in-Hybrid-Pkw (+380 Prozent) war auf Bundesebene ebenfalls hoch, ebenfalls mit zunehmender Dynamik in Richtung höherer Wachstumsraten im Vergleich zu den beiden Vormonaten.

– Mit 229.650 neu zugelassenen Personenkraftwagen (Pkw) und einem Zuwachs von +90,04 Prozent im Vergleich zum April 2020 kann im April 2021 erneut



**Immer mehr Menschen setzen auf elektrifizierte Antriebe beim Autokauf.**

Foto: pixabay

wieder ein starker Anstieg verzeichnet werden.

– In NRW wurden im April 2021 insgesamt 46.074 Pkw neu zugelassen. Im Vergleich zum April 2020 bedeutet dies einen Anstieg um +72,39 Prozent.

– In NRW betrug die Anzahl an Ladepunkten 9.650 nach GoingElectric und konnte somit im Vergleich zum April 2020 um 1.713 Ladepunkte gesteigert werden.

– Umweltbonus: Im Vergleich der Bundesländer nimmt NRW mit 149.662 138.687 Anträgen (+10.975 im Vergleich zum Vormonat) weiterhin die Spitzenposition ein (zum 36. Mal). Bayern (108.532 Anträge, +8.431 im Vergleich zum Vormonat) und Baden-Württemberg (97.532 Anträge, +7.475 im Vergleich zum Vormonat) folgen mit immer größer werdendem Abstand.

## Hauptuntersuchung fällig?



Dann am besten gleich zu DEKRA – Ihrem zuverlässigen Partner für Sicherheit und Service. Ohne Voranmeldung.

**DEKRA Automobil GmbH**  
Lindenstr. 68  
41515 Grevenbroich  
Telefon 02181.23090

Mo - Fr: 7.45 - 18.00 Uhr  
Sa: 9.00 - 13.00 Uhr

Robert-Bosch-Str. 6  
41363 Jüchen  
Telefon 02165.8719806

Mo - Fr: 13.30 - 17.00 Uhr

[www.dekra.de/grevenbroich](http://www.dekra.de/grevenbroich)



## Immer sicher unterwegs

**Jüchen.** Bei Sonne gehört für viele die Sonnenbrille als wichtiges Accessoire dazu. Eine blendfreie Sicht ist auch am Steuer wichtig. Bei Fahrten in der Dämmerung oder bei Nacht blenden oft entgegen-

kommende Scheinwerfer, was gefährlich werden kann. Spezielle Brillengläser mit Blaulichtfilter und einer kaum sichtbaren leichten Tönung sorgen auch in der Dunkelheit für blendfreie Sicht. **-spp-o.**

[redaktion@top-kurier.de](mailto:redaktion@top-kurier.de)

## Notrufsäulen

**Jüchen.** Eine Notrufsäule ist neben ihrem leuchtend orangefarbenen Gehäuse am Verkehrsschild 365-51 erkennbar: ein Telefonpiktogramm und „SOS“ innerhalb eines blauen Vierecks. Sollte das Auto streiken und es ist keine Säule in Sicht, sollte man die alle 100 Meter angebrachten Leitpfosten anschauen. Ein kleiner Pfeil und eine Zahl geben Richtung und Abstand zur nächsten Säule an. Die Zahlen belegen den Sinn der Säulen: Jährlich werden über diesen Weg immerhin circa 46.000 Notrufe abgesetzt. Seit 1999 landen die Anrufe beim Notruf der Autoversicherer in Hamburg und werden an den zuständigen Notdienst weitergeleitet. **-mid/sp.**

[www.auto-breuer.de](http://www.auto-breuer.de)  
Eine Idee weiter

Auto Breuer

Neuwagen • Gebrauchtwagen • Kfz-Reparatur • Ersatzteile • Karosserie-Spezialbetrieb  
Auto Breuer GmbH • Poststraße 96 - 100 • 41516 Grevenbroich • Tel: 02181 / 2 97 77 • [info@auto-breuer.de](mailto:info@auto-breuer.de)

Auto &amp; Verkehr



Was uns bewegt!

# Vor den Ferien: Der Werkstatt-Check für eine sorgenfreie Urlaubsreise

**Jüchen.** Die Urlaubssaison naht. Trotz der Unsicherheiten durch Corona planen viele Deutsche eine Urlaubsreise. Das zeigt eine Umfrage der Stiftung für Zukunftsfragen. Trotz anhaltender Unsicherheiten zu Reiseerwartungen, Test- und Impfpflichten möchte fast die Hälfte der Bundesbürger noch in diesem Jahr eine Reise antreten, jeder Fünfte sogar mehrmals. Zu erwarten steht, dass viele den Pkw nutzen. Im eigenen Auto lassen sich Kontakte wie in Flugzeug oder Bahn vermeiden. Und man kann je nach Pandemielage kurzfristig entscheiden, ob die Reise eher nach Nordfriesland, nach Österreich oder gen Süden in Richtung Mittelmeer oder Atlantik geht. Doch einfach Koffer packen und spontan aufbrechen, davon rät

Ulrich Köster vom Zentralverband Deutsches Kraftfahrzeuggewerbe (ZDK) ab. „Wer keine Urlaubsunterbrechung durch eine Panne riskieren möchte, sucht vorher eine Kfz-Werkstatt auf und lässt einen Urlaubs-Check durchführen“, so seine Empfehlung. Die Meisterwerkstatt kontrolliert alle wichtigen Fahrzeugkomponenten und beseitigt Mängel. Lenkung, Bremsen, Stoßdämpfer und Achsen müssen für die Reise im voll beladenen Familien-Pkw – und möglicherweise auf schlechten Straßen – in Topzustand sein, wenn man sicher unterwegs sein will. Das Gleiche gilt für die Reifen. Weisen sie Schäden auf oder liegt das Restprofil gerade noch so knapp bei drei Millimetern, sollten sie ausgetauscht werden. Ganz wichtig: Der Reifendruck

muss der hohen Beladung angepasst werden. Angaben dazu finden sich im Tankdeckel, am Fahrereinstieg oder in der Bedienungsanleitung. Auch unterwegs beim Tankstopp sollte der Druck öfter mal nachkontrolliert werden. „Das gilt auch für Fahrzeuge mit Reifendruckkontrollsystemen (RDKS)“, rät Ulrich Köster. Beleuchtung, Blinker, Frontscheibe und Wischerblätter sorgen für gutes Sehen und Gesehenwerden. Zum Pannensatz gehören Ersatzlampen für unterwegs. Dazu kontrolliert der Kfz-Mechatroniker die Flüssigkeitsstände und füllt, falls erforderlich, Motoröl, Bremsflüssigkeit, Kühlwasser und Scheibenreiniger auf. Falls das Öl schon älter ist, wird er einen Ölwechsel empfehlen. Öl und Scheibenklar im Kofferraum geben Sicherheit, dass man

unterwegs schnell nachfüllen kann. Wichtig im Sommer ist zudem die Funktion der Klimaanlage. Die Wartung kann gleich mit beauftragt werden. Durch das Reinigen der Düsen und Lamellen sowie den Austausch des

Innenraumfilters lassen sich unangenehme Gerüche im Fahrergastraum vermeiden. Das Kältemittel im Kühlkreislauf der Anlage sollte alle drei Jahre gewechselt werden. So bleibt der Kompressor länger fit. **-djd.**



Vor den Ferien darum kümmern: Ein Rundum-Check des Fahrzeugs gibt Sicherheit für die nächste spontane Ferienreise. Foto: djd/Kfzgewerbe

## Schneller zu der eigenen E-Tankstelle

**Jüchen.** Die Zahl der Zulassungen neuer Kraftfahrzeuge mit Elektroantrieb steigt stark an. Insgesamt rund 634.000 Fahrzeuge mit reinem Elektro- oder Plug-In-Hybridantrieb sind laut Kraftfahrt-Bundesamt (KBA) zurzeit im Bestand. Das Netz der öffentlich zugänglichen Ladestationen wächst jedoch nicht mit der gleichen Dynamik. Die meisten E-Fahrer wünschen sich deshalb auch eine E-Tankstelle zu

Hause oder beim Arbeitgeber. Für die Installation können sie von einer Kooperation der beiden großen Verbände des Deutschen Kraftfahrzeuggewerbes und der Deutschen Elektro- und Informationstechnischen Handwerke profitieren. Unter [www.kfzgewerbe.de](http://www.kfzgewerbe.de) gibt es mehr Informationen zu umweltfreundlicher Mobilität. Die Fachbetriebe informieren auch über Fördermöglichkeiten für die E-Tankstelle.



Foto: Pixabay



GOKART  
FÜR ALLE.

Von null auf MINI in null Komma nichts: Der neue MINI One Blackyard 3-Türer macht Ihnen das Einsteigen so leicht wie nie zuvor.

Leasingbeispiel der BMW Bank GmbH: MINI One 3-Türer Blackyard

Midnight Black met., Stoff Carbon Black, MF Sport-Lederlenkrad, LED-Scheinwerfer, Regensensor, Klima, Teleservices, Radio MINI Visual Boost, DAB-Tuner, Aktiver Fußgängerschutz, MINI Connected, Geschwindigkeitsreg., 16" LM Räder Victory Spoke Schwarz, Armauflage vorn, Ablagenpaket, Sitzheizung vorn, Komfortzugang, PDC hinten u.v.m.  
 Listenpreis: 23.200,00 EUR  
 Anschaffungspreis: 19.650,00 EUR  
 Leasingsonderzahlung: 0,00 EUR  
 Laufzeit: 36 Monate  
 Laufleistung p. a.: 10.000 km  
 Sollzinssatz p. a.\*: 4,25 %  
 Effektiver Jahreszins: 4,33 %  
 Gesamtbetrag: 8.511,48 EUR

36 monatliche Leasingraten à:

**236,00 EUR**

Zzgl. Überführung und Zulassung in Höhe von 899,00 EUR.

Ein unverbindliches Leasingbeispiel der BMW Bank GmbH, Lillenthalallee 26, 80939 München; alle Preise inkl. MwSt.; Stand 06/2021. Ist der Leasingnehmer Verbraucher, besteht nach Vertragsschluss ein gesetzliches Widerrufsrecht. Nach den Leasingbedingungen besteht die Verpflichtung, für das Fahrzeug eine Vollkaskoversicherung abzuschließen. Gültig bei Auftragseingang bis 30.6.2021 und Zulassung bis 31.12.2021.  
 \* Gebunden für die gesamte Vertragslaufzeit. Abb. ähnlich.

Kraftstoffverbrauch in l/100 km (NEFZ): innerorts 6,6; außerorts 4,3; kombiniert 5,2; Kraftstoffverbrauch in l/100 km (WLTP): kombiniert 5,4; CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert in g/km: 118 (NEFZ); 123 (WLTP); Effizienzklasse (NEFZ): B; Leistung: 75 kW (102 PS); Hubraum: 1.499 cm<sup>3</sup>; Kraftstoff: Benzin.

DER MINI BLACKYARD 3-TÜRER.



**KOHL**

Immer in Bewegung

KOHL automobile GmbH  
 Filiale Bergheim, Heisenbergstraße, 50126 Bergheim, Tel. 02271 7603-0  
 Neuenhofstraße 160, 52078 Aachen, Tel. 0241 568800, Firmensitz  
[www.kohl.de](http://www.kohl.de)

# \*\*\* Fit in den E-Bike-Sommer! \*\*\*

## Hercules Lyon, Bosch Mittelmotor, Wh 400



2021, Active, 7 Gang Nabenschaltung mit Freilauf/Rücktritt, 40 Nm, grau, weiß & rot

**2099,-\***  
**1899,-** FITMACHER-Preis

## E-Bike Kalkhoff Agattu 1.B Move, 400 Wh



2021, Performance, 8 Gang Kettenschaltung, 65 Nm, grau & grün

**2199,-\***  
**1999,-** FITMACHER-Preis

## Gazelle Paris C7, 400 Wh, Rücktritt



2021, Activeline, 7 Gang Nabenschaltung mit Freilauf/Rücktritt, 40 Nm, blau & braun

**2149,-\***  
**1999,-** FITMACHER-Preis

## E-Bike Gazelle Paris C7+, 400 Wh



2021, Active Plus, 7 Gang Nabenschaltung mit Rücktritt, 50 Nm, schwarz

**2449,-\***  
**2299,-** FITMACHER-Preis

## Kettler Traveller, 500 Wh, Rücktritt



2021, Active, 7 Gang Nabenschaltung mit Freilauf/Rücktritt, 40 Nm, schwarz

**2299,-\***  
**2149,-** FITMACHER-Preis

## Kettler Traveller, Bosch 400 Wh Akku



2021, Active, 7 Gang Nabenschaltung mit Freilauf/Rücktritt, 40 Nm, weiß

**2099,-\***  
**1949,-** FITMACHER-Preis

## Kalkhoff Endeavour 1.B Move, 400 Wh



2021, Performance, 8 Gang Kettenschaltung, 65 Nm, grün

**2199,-\***  
**1999,-** FITMACHER-Preis

## Kalkhoff Endeavour 1.B Move, 400 Wh



2021, Performance, 8 Gang Kettenschaltung, 65 Nm, grau

**2199,-\***  
**1999,-** FITMACHER-Preis

## Gazelle Miss Grace C7, 400 Wh



2021, Activeline, 7 Gang Nabenschaltung mit Freilauf, 40 Nm, schwarz & beige

**2449,-\***  
**2199,-** FITMACHER-Preis

## Kalkhoff Entice 5.B+ Advance, 625 Wh



2021, Performance CX, 12 Gang Kettenschaltung, 85 Nm, grün

**4099,-\***  
**3999,-** FITMACHER-Preis

## E-Bike Flyer Gotour 2 5.00, 500 Wh



2021, Active Plus, 8 Gang Nabenschaltung mit Freilauf, 50 Nm, anthrazit/rot

**3299,-\***  
**2799,-** FITMACHER-Preis

## Kalkhoff Agattu 1.B XXL, 500 Wh



2021, Active Plus, 8 Gang Nabenschaltung, 50 Nm, blau, bis 180 Kg

**2899,-\***  
**2599,-** FITMACHER-Preis

## E-Bike Flyer Upstreet 5 7.10, 750 Wh



2021, Panasonic Ultimate GX Mittelmotor, 10 Kettenschaltung, 90 Nm, anthrazit/rot

**4299,-\***  
**3999,-** FITMACHER-Preis

## Hercules Roberta, Bosch 400 Wh



2021, Active Plus, 7 Gang Nabenschaltung mit Freilauf/Rücktritt, 50 Nm, schwarz

**2499,-\***  
**2399,-** FITMACHER-Preis

## KTM Macina Kapoho Elite, 625 Wh



2021, Performance CX, 12 Gang Kettenschaltung, 85 Nm, grau

**5099,-\***  
**5099,-** FITMACHER-Preis

## HNF-Nicolai SD 3 Urban, 500 Wh



2021, Active Plus, Stufenlose Nabenschaltung Freilauf, 50 Nm, weiß/schwarz

**3790,-\***  
**3790,-** FITMACHER-Preis

## Damen Haibike Trekking 4, 500 Wh



2021, PW-ST, 9 Gang Kettenschaltung, 60 Nm, creme weiß

**2699,-\***  
**2599,-** FITMACHER-Preis

## Haibike XDURO All Mountain, 500 Wh



2021, PW-X 2, 12 Gang Kettenschaltung, 80 Nm, schwarz/silber

**3999,-\***  
**3599,-** FITMACHER-Preis

## Kalkhoff Agattu 3.I Dynamic, 600 Wh



2021, Impuls, 10 Gang Kettenschaltung, 80 Nm, grau

**2199,-\***  
**1599,-** FITMACHER-Preis

## Kalkhoff 3.B Move, Bosch, 500 Wh



2021, Active Plus, 7 Gang Nabenschaltung mit Rücktritt, 50 Nm, grün

**2799,-\***  
**2499,-** FITMACHER-Preis

## Kalkhoff Entice 5.B Season, 625 Wh



2021, Performance CX, 9 Gang Kettenschaltung, 85 Nm, schwarz

**3399,-\***  
**3399,-** FITMACHER-Preis

## KTM Cento 11Plus, 625 Wh, Bosch CX



2021, Performance CX, 11 Gang Kettenschaltung, 85 Nm, schwarz

**3899,-\***  
**3499,-** FITMACHER-Preis

Viele Modelle sind in verschiedenen Farben, Rahmenformen und Rahmenhöhen lieferbar.

## E-Bike-Leasing

Sprechen Sie uns an. Unser geschultes Personal erstellt Ihnen gerne ein individuelles Angebot unserer Kooperationspartner.

euorad  
bikeleasing

mein-dienstrad.de

BUSINESSBIKE  
leasing

JOBRAD

lease  
a  
bike



KALKHOFF

FLYER

PEGASUS

HERCULES

koga & miyata

ORTLIEB WATERPROOF

CROOZER

KTM  
BIKE INDUSTRIES

Gazelle

HAIBIHE

HNF NICOLAI

GHOST

Kraus  
SEIT 1905  
www.fahrrad-kraus.de

Wir nehmen bei Kauf eines neuen Rades, E-Bikes oder Pedelecs Ihr Gebrauchtetes gerne in Zahlung

\*UVP des Herstellers \*\*bisher bei uns \*\*\* ehemalige UVP des Herstellers

Keine Haftung für Druckfehler. Alle Preise inkl. MwSt.

Mo - Fr 10 - 13 Uhr · 14 - 19 Uhr | Sa 9 - 16 Uhr  
Kölner Str. 62 · Grevenbroich | Tel.: 02181 3696  
Gebr. Kraus Bike & More Möhlmeier GmbH & Co KG

# Ratssitzung: Wie Haushalt sichern?

**Mit hoher Bürgerbeteiligung lief die Stadtratssitzung am Mittwochabend in der Peter-Giesen-Halle. Überraschende Beschlüsse gab es nicht, der wohl wichtigste Punkt musste allerdings verschoben werden: Wie sichert die Stadt den Haushalt mit den drohenden Steuerzahlungen an RWE?**

**Jüchen.** Offiziell werden keine Summen genannt. Doch es geistert immer wieder die Summe von 5 bis 5,5 Millionen Euro durch die Stadt. Geld, das RWE als Steuerrückzahlung einfordert. Das Ziel aller Politiker: Die Stadt darf nicht in eine Haushaltssicherung rutschen. „Denn dann können wir über Jahre nicht mehr selbst entscheiden, wofür wir unser Geld ausgeben“, er-

klärt Bürgermeister Harald Zillikens. Fakt ist also: Es muss gespart werden, denn die Lage sei „prekär“. Verhandeln mit RWE sei nicht möglich, denn die Entscheidung obliege der Finanzbehörde. Das ärgert nicht nur Gerolf Hommel (FWG): „RWE bekommt 2,6 Milliarden für den Kohleausstieg. Da ist die Summe von uns für die doch ein Klacks — im Gegensatz zu unserer Stadt.“ Hans-Josef Schneider (SPD) dazu: „Es war jahrelange, harte Arbeit, einen ausgeglichenen Haushalt zu haben und dann so etwas...“

Ralf Cremers forderte im Namen der CDU, alle geplanten und freiwilligen Maßnahmen und Projekte mit Investitionssumme aufzulisten, Kompensationsstrategien zur Ertragssteigerung

vorzuschlagen und Einsparpotenziale zu prüfen. Noch nicht durchgeführte Maßnahmen aus dem Haushalt 2021 müssten auf ihre Erfordernis überprüft werden. In einer Sondersitzung sollen die Parteien dann darüber beraten, wie die Stadt sich trotz der Rückzahlung positionieren kann, um nicht in ein Haushalts-sicherungskonzept zu geraten. Der Rat unterstützte diesen Vorschlag. Die Politiker werden sich also im Sommer damit auseinandersetzen, wie die Stadt aus der prekären Finanzlage gerettet werden kann.

Diskussionen gab es auch über den Neubau einer Kindertagesstätte an der Kettelerstraße. Von Bürgern wurden Bedenken vorgetragen: Das Verkehrsaufkommen sei auf der Straße eh schon

mit einer Rennstrecke zu vergleichen, die Natur gehöre geschützt und Lärmschutzmaßnahmen bedacht. Bürgermeister Zillikens versprach in den Planungen auf diese Punkte einzugehen. Richtig zufrieden wirkten die Bürger nicht, der Top-Kurier wird an dem Thema dran bleiben. Die Gründung einer Projektgruppe für das künftige Baugebiet Jüchen-West, die Übernahme von Elternbeiträgen an Kitas und Ogatas, ein verkaufsoffener Sonntag in Jüchen am 12. September und das Bushaltestellenkonzept waren weitere Themen, die vom Stadtrat durchgewunken wurden. Beim Thema „Straßenausbau der Kreuzstraße zwischen Neuenhovener Straße und L116“ meldeten sowohl Konrad Thelen (FDP) und Gerolf Hom-

mel Bedenken an: Das Verkehrsaufkommen sei gar nicht so hoch wie angenommen, die geplanten Vorgehen zu teuer. Fahrt wird auch das Baugebiet zwischen Schmölderpark und Gartenstraße aufnehmen — sogar mit alter Kastanie. Um deren Erhalt hatten zahlreiche Bürger gekämpft. Sie wird in den Planungen berücksichtigt und integriert. Zwar geht es nach der Ratssitzung für die Politiker nun offiziell in die Sommerpause. Wirklich Ruhe haben die Männer und Frauen aber nicht. Denn die größte Herausforderung, den städtischen Haushalt zu sichern, wird die Ratsmitglieder die kommenden Wochen bei der Suche nach Lösungen beschäfftigen.

**Julia Schäfer**

## Fußball lebt von der Stimmung

Nach einem spannenden letzten Spiel in der Gruppenphase ist die deutsche Nationalmannschaft ins Achtelfinale eingezogen. Es geht also weiter für uns bei der Europameisterschaft. In dieser Woche stellte sich deshalb Thomas Müller, Übungsleiter beim VfB Hochneukirch und Mitgründer und Mitglied des Fördervereins „Kids aktiv Hochneukirch“, den Fragen des Top-Kuriers. Der Förderverein organisiert auch in diesen Sommerferien (unter anderem) ein Fußball-Camp für Kinder.



**Thomas Müller.** Foto: privat

Natürlich die WM 2014, aber auch die WM 2006 im eigenen Land war fantastisch. Die Stimmung war im ganzen Land einmalig, vielleicht lässt sich das bei der EM 2024 wiederholen.

**Kann in Zeiten von Corona ohne Public Viewing Stimmung aufkommen?**

Zum Glück sind die Corona-Maßnahmen soweit gelockert, dass man sich doch wieder mit Freunden treffen kann zum Fußball gucken. Aber klar, es ist anders als bisher und hat auch Einfluss auf die Stimmung. Vorfreude kam diesmal nicht wirklich auf.

**Wie schauen Sie die EM-Spiele?**

Ich schaue die Spiele mit Freunden im Bistro in Hochneukirch. Nach dem langen Lockdown gerade für die Gastronomie wichtig, sie zu unterstützen.

**Was macht für Sie die Faszination Fußball aus?**

Für mich hat die Faszination Fußball viel mit der Stimmung und den Fans im Stadion zu tun. Als Kind träumt man davon, irgendwann in einem vollen Stadion zu spielen. Die Geisterspiele haben gezeigt, dass der Fußball ohne Fans nur die Hälfte wert ist.

**Julia Schäfer**

**Wer wird Europameister und warum?**

Nach der Vorrunde ist für mich Italien ein heißer Anwärter auf den Titel. Defensiv stark wie immer und nach vorne mittlerweile mit Spielwitz. Aber jetzt kommt es drauf an in den KO-Spielen. Da entscheidet ein Spiel und alles ist möglich. „Kleine“ Gegner gibt es einfach nicht mehr.

**2. Wie weit kommt die deutsche Nationalmannschaft?**

Die Vorrunde war sehr holprig und am Ende glücklich, aber wir haben jetzt den einfacheren Weg im Turnierbaum vor uns. England schlagen und dann ist viel möglich, sogar bis ins Finale.

**Wie gefällt Ihnen die Spielweise von Jogi Jungs?**

Bisher nicht sonderlich gut, ich bin auch kein Freund der Dreierkette. Ich hoffe, Jogi Löw zieht jetzt die richtigen Schlüsse aus der Vorrunde, was Personal und Taktik angeht.

**Was ist Ihre schönste EM- oder WM-Erinnerung?**

- ANZEIGE -

## Professionelle Steinreinigung



Auch an Steinen ziehen die Jahre nicht spurlos vorbei: Wie neu sehen sie nach einigen Jahren nicht mehr aus, und irgendwann kommen auch noch Verschmutzungen wie Moos, Pilze und Algenbewuchs dazu. Die Steine sind dann an einem Punkt angekommen, an dem es gar nicht mehr schön aussieht.

Aber neue Steine sind aufwendig und kostenintensiv. Daher bieten wir Ihnen die perfekte Lösung: aus Alt wird Neu! Wir verbinden das Schöne mit dem Nützlichen, reinigen den alten Stein und imprägnieren ihn, sodass er widerstandsfähiger gegen Moos, Unkraut, Pilze und Algenbewuchs wird.

**Feste Fuge**

Die „Feste Fuge“ versiegelt die Zwischenräume von Pflaster, Platten, Naturstein und Bodenbelägen nachhaltig. Somit wird ein dauerhafter Schutz vor Unkraut, Gräsern, Flechten und Ameisen sichergestellt.

**Dachreinigung**

Es gibt gute Gründe für eine Dachreinigung, etwa das schlechte Aussehen des Daches oder der Erhalt der Dachpfannen und somit der Erhalt der Immobilie. Damit das Dach wieder wie neu erstrahlt, ist eine professionelle Behandlung nötig. Den speziellen Service für Dachreinigung und Versiegelung führen wir in ganz Deutschland aus. Moos, Flechten und Alge auf dem Ziegel speichern Wasser, was dazu führt, dass sich die Schutzschicht der Dachpfanne nach und nach auflöst. Dieser Umstand zerstört den Ziegel und schadet somit Ihrer Immobilie. Mit unserer langjährigen Erfahrung und unserer Technik können wir auch Ihr Dach wieder in neuem Glanz erstrahlen lassen.

**Fassadenreinigung**

„Die Fassade des Gebäudes sagt viel über die Bewohner aus“, meint der Volksmund und tatsächlich lassen wir uns gerne vom äußeren Eindruck leiten.

Unabhängig davon ist eine gepflegte Fassade stets ein solides Aushängeschild im gewerblichen, öffentlichen und privaten Bereich. Gerne führen wir eine kostenlose Testreinigung einer kleinen Fläche vor.

**Unsere Leistungen:**

- Ein- & Zufahrten
- Mauern & Natursteine
- Dachreinigung und Beschichtung
- Terrassen & Gehwege
- Fassadenreinigung
- Verfugen („Feste Fuge“)
- Nanoversiegelung
- Holzreinigung
- Anstriche



**Steinreinigung Schopper**  
**Inh. Markus Schopper**  
**Lindenstr. 32**  
**50181 Bedburg**  
**Mobil: 01573 4345182**

Bürgerschützenverein



Bedburdyck/Stessen 1868 e.V.

## Zeit zwischen Hoffnung und Absage...

**Bedburdyck / Stessen.** „Im zweiten Jahr in Folge kein Schützenfest: Corona macht´s nötig“: Wehmütig und traurig denken wir an das, was uns alle beim diesjährigen Schützenfest erwartet hätte, auf welches wir uns doch so sehr gefreut und all unsere Hoffnung gesetzt hatten. Doch leider – alles nichts. Corona hat uns im voll im Griff. Der Kontakt zu Mitmenschen ist stark eingeschränkt und das gesamte Schützenwesen, welches für Gemeinschaft und Füreinander steht, ist fast gänzlich zum Erliegen gekommen. Wir alle sehnen uns nach unserem Alltag, nach Normalität, nach geselligen Stunden und der Sorglosigkeit bei Veranstaltungen, wie unser geliebtes Schützenfest. Wir als Königspaar gehen nun als

das „Corona-Königspaar“ in die Geschichte ein. Ein Schützenfest Corona-konform mit Abstandsregeln durchzuführen wäre auf keinen Fall eine Option gewesen. Die Ansteckungsgefahr des Virus ist zu groß und die Gesundheit von uns allen geht einfach vor. Auch wenn die zweite Absage in Folge bei uns für große Enttäuschung gesorgt hat, blicken wir positiv in die Zukunft. Es werden ganz sicher wieder Zeiten kommen, in denen wir unbeschwert gemeinsam feiern können. Einen besonderen Dank möchten wir unserem Adjutantenpaar Sascha und Nicole Eßer aussprechen sowie unseren Ehrendamen Lena, Anna, Gina und Sabrina, die uns jetzt noch ein weiteres Jahr begleiten werden. Ebenfalls großer Dank dem Vor-

stand, der uns stetig unterstützt. Natürlich auch ein großes Dankeschön unserer Familie, allen Freunden und unseren Zugkameraden mit ihren Frauen, die uns jederzeit mit aufmunternden Worten zur Seite stehen. Auch wenn es verdammt weh tut, noch so lange warten zu müssen, sind wir doch alle gefordert die jetzige Situation diszipliniert auszuhalten, um dann hoffentlich 2022 gemeinsam ein besonders schönes Schützenfest feiern zu können. Liebe Schützen, liebe Bürgerinnen und Bürger aus Bedburdyck und Stessen, lasst Euch nicht unterkriegen, passt auf Euch auf und bleibt vor allem ge sund!

**Euer Königspaar Michael und Vanessa Vieten mit Stella & Edelknabenkönig Elias**



Die Königsfamilie Vieten freut sich, wenn sie endlich ihr Königsjahr richtig genießen kann. *Foto: BSV*



# Planung und Bauleitung VT-Projektbau GmbH



Wir grüßen alle Schützen, Bürgerinnen und Bürger aus  
Bedburdyck und Stessen!  
Passt auf Euch auf und bleibt vor allem gesund!

**[www.vt-projektbau.de](http://www.vt-projektbau.de)**

**Telefon 02181 - 245710**

**[info@vt-projektbau.de](mailto:info@vt-projektbau.de)**



Bürgerschützenverein

Bedburdyck/Stessen 1868 e.V.

# „Gemeinsam schaffen wir das“

**Bedburdyck / Stessen.** Wenn auch die Enttäuschung über das erneut ausfallende Schützenfest bei den Bedburdycker und Stessener Schützen riesengroß ist, wollen sie doch Flagge zeigen, um so nach außen und auch nach innen, wie es auf dem Banner steht, das Signal zu geben: „Gemeinsam schaffen wir das...“! Daher hofft Präsident Stefan Justen, dass die Schützen und die Bevölkerung von Bedburdyck und Stessen seinem Aufruf folgen und die beiden Heimatdörfer mit Fahnen und Wimpeln festlich schmücken. Die Schützen werden vom Bürger-Schützen-Verein mit einer kleinen Überraschung in Form einer Kirmestüte bedacht werden, die ein

wenig über die Enttäuschung der ausgefallenen Schützenfestlichkeiten hinweghelfen sollen! Die Artillerie wird es sich dabei auch nicht nehmen lassen, der Bevölkerung von Bedburdyck und Stessen und allen Schützen mit Salut kund zu tun, dass eigentlich Schützenfest wäre! Samstagabend, 17 Uhr, wird Pfarrer Ulrich Clancett mit den Schützen und den Gläubigen der beiden Ortschaften auf dem Hubert-Grandrath-Platz eine Messe für die Lebenden und Verstorbenen des Bürger-Schützen-

vereins feiern. Vorkehrungen, dass der entsprechende Abstand mit Tragen einer Nasen-/Mundmaske gehalten werden kann, werden durch den BSV getroffen! Im Anschluss an den Gottesdienst findet an den Ehrenmalen in Bedburdyck und Stessen eine Gefallenen-ehrerung statt. Der Imbissbetrieb Vautz-Rüttgers wird wieder mit

einem Imbissgeschäft auf dem Parkplatz hinter dem ehemaligen Rathaus zu finden sein und für etwas schützenfestliche Stimmung sorgen, so dass die Bevölkerung und die Schützen, bei allem Corona-Unbill, nicht auf ihre Currywurst, Bratfisch oder sonstige Leckereien verzichten müssen und auch der Süßwaren-Wagen von Hubert Holtappels mit gebrannten Mandeln, Lebkuchenherzen und Lakritzschnecken die Kirmesstimmung verströmen wird! Darüber hinaus wird das Königspaar Michael und Vanessa Vieten ab Sonntagmittag einen „Schützenfest-Walk In“ veranstalten, in dem sie jedem Schützen, der in Uniform hinter dem ehemaligen Rathaus vorbeischaute, ein Kaltgetränk spendieren und die Kinder eine Portion Pommes serviert erhalten! Im Sinne des Königspaares Michael und Vanessa Vieten, die sich den Wahlspruch „Jetzt erst recht“ zu eigen gemacht haben, dürfen wir dann alle auf das Jahr 2022 hoffen, wo die ausgefallenen Schützenfeste ausgiebig nachgefeiert werden sollen!



Das Motto zum Durchhalten. Foto: BSV

## Die Jubilare

**Bedburdyck / Stessen.** Der Bürgerschützenverein sowie die einzelnen Zugeinheiten gratulieren den Jubilaren auf das Herzlichste und bedanken sich für die langjährige Treue zum Verein. Die Ehrungen werden so schnell wie möglich nachgeholt.

**65 Jahre:** Herbert Creutz (Jzg. Freischütz), Reiner Nowak (Jzg. Edelweiss); Peter Roeder (passiv), Hermann-Josef Sandkaulen (passiv).

**60 Jahre:** Ulrich Radke (Jzg. Freischütz), Heinrich London (passiv)

**50 Jahre:** Bernhard Lenders (Jzg. Bebbler Jonge); Theo Scharner (Jzg. Almenrausch).

**40 Jahre:** Wolfgang Hübinger (Scheibenschützen), Adam Mockel (Jzg. Almenrausch).

**25 Jahre:** Alexander Fervers (Jzg. Jägermeister), Philipp Döring (Jzg. Wilder Hirsch), Daniel Schornstein (Jzg. Jägermeister), Marcel Winzen (Jzg. Jägermeister)

## Grußwort des Präsidenten

**Liebe Mitbürgerinnen, Mitbürger, Freunde von Nah und Fern, liebe Schützen,**

Als wir im vergangenen Jahr schweren Herzens unser Schützenfest absagen mussten, waren wir trotzdem der guten Hoffnung, dass dies ein einmaliges Ereignis sein würde. Doch wie wir heute wissen, ist unsere Hoffnung wie eine Seifenblase zerplatzt. Keines der gewohnten Feste im Schützenjahr konnte mehr durchgeführt werden und selbst die Gedenkfeiern wie Volkstrauertag waren nur im sogenannten „kleinen Kreis“ möglich. Mit Anfang des Jahres 2021 wurde uns dann mehr und mehr bewusst, dass es auch in diesem Jahr kein Schützenfest geben wird. Die anfängliche Aufregung zu den Absagen der Feste ist zwischenzeitlich einer gewissen Resignation gewichen. Aber liebe

Freunde des Schützenwesens, lassen wir uns von der Pandemie nicht alle Hoffnung nehmen. Der Vereinsvorstand ist weiterhin aktiv, auch wenn vieles ohne Außenwirkung geschieht und Versammlungen virtuell abgehalten werden müssen. Wir stehen in den Startlöchern und sobald es die Gesamtlage zulässt, werden wir den Festreigen zeitnah wieder eröffnen. Glücklicherweise wurde vom Königspaar weiterhin die Bereitschaft gezeigt die Königsfeierlichkeiten auch im nächsten Jahr fortzuführen und auch der Kronprinzenbewerber war bereit, alles um ein weiteres Jahr zu verschieben. Damit wir als Verein auch weiterhin wahrgenommen werden, haben wir uns entschlossen trotz fehlendem Schützenfest eine Festzeitschrift herauszugeben. Wir können so den Jubilaren un-

sere Ehrerbietung entgegenbringen und euch mit Informationen zum Verein versorgen. Zum Schützenfesttermin vom 26. bis 29. Juni wäre es schön, wenn wir unsere Dörfer im Fahnen-schmuck erstrahlen lassen. Dies kann uns zwar nicht das Schützenfest ersetzen, aber dokumentiert unsere Gemeinschaft getreu unserem Leitwort: „Gemeinschaft leben und erleben“. Seien wir zuversichtlich, auch die Pandemie wird ein Ende finden und das Schützenwesen wieder in alter Stärke aufblühen. Dann können wir zwar nicht alles nachholen, was uns diese Zeit genommen hat, aber wir werden uns Schritt für Schritt wieder der Normalität nähern und mit Freude wieder unser Schützenfest feiern können. **In diesem Sinne grüßt Euch Euer Präsident Stefan Justen**

**Frühlingsmarkt**  
 KUNSTHANDWERK, REGIONALES HANDWERK, DESIGN + KULINARISCHES  
 10. + 11. JULI – RITTERGUT BIRKHOF  
 KORSCHENBROICH | Samstag + Sonntag 11–18 Uhr  
 Eintritt: Erwachsene : 4,- EUR / Kinder bis 14 Jahre: Eintritt frei  
 www.ewiando.de

**Liebe Schützenfreunde, liebe Bedburdycker & Stessener,**

das Licht am Ende des Tunnels wird heller. Der Countdown läuft...2022 wird gefeiert. Bleibt Gesund.

**Eure Bäckerei Lenders**

**Johannes Lenders**  
 Bäckerei · Konditorei  
 In der Bausch 11 · 41363 Jüchen - Bedburdyck  
 ☎ 02181 - 4 30 92 · www.baekerei-lenders.de

**Wir freuen uns auf ein schönes Schützenfest „2022“.**  
 Bleibt bis dahin Alle gesund!

**Franz Geller**  
 Seit 1760 in Familienbesitz

HOLZBEARBEITUNG  
 Fenster und Türen aus Kunststoff und Holz  
 Treppen u. Innenausbau

Tel. 0 21 81/4 23 03  
 Fax 0 21 81/4 19 52  
 Peter-Stahs-Straße 5  
 41363 Jüchen-Bedburdyck

Familienbetrieb seit über **250** Jahren

**BESTATTUNGEN**  
 Überführung im In- und Ausland  
 Erledigung aller Formalitäten  
 Umbettungen von u. zu jedem Friedhof

Die Immobilienprofis



aus Ihrer Umgebung

# Faire Miete im Rhein-Kreis Neuss — Mangelware Seniorenwohnungen

**Rhein-Kreis Neuss.** Im Alter droht Mietern eine doppelte Hürde: Oft reicht die Rente nicht, um die Miete zu bezahlen. Zusätzlich sind die wenigsten Wohnungen im Rhein-Kreis-Neuss seniorengerecht. Häufig wird dann schon ein Rollator zum Problem. Darauf hat das Pestel-Institut (Hannover) hingewiesen. Dessen Leiter spricht von einem „Doppelschock für Mieter“, die älter werden: „Genug Geld fürs Wohnen und eine altersgerechte Wohnung – das sind die beiden Punkte, an die jeder Mieter schon frühzeitig denken sollte“, sagt Matthias Günther.

Um Mieter möglichst effektiv vor einem „Miet-Reinfall“ zu

schützen, hat sich der Leiter des Pestel-Instituts für die Schaffung des ersten bundesweiten Mieter-Gütesiegels stark gemacht: „Mein Fair-Mieter“ ist ein Label, das nur Vermieter bekommen, die strikte Kriterien einhalten. Allen voran eine – auch im Alter für viele Menschen noch – bezahlbare Miete: „Für den Rhein-Kreis-Neuss bedeutet dies konkret, dass die durchschnittliche Nettokaltmiete fairer Vermieter in Kaarst und Meerbusch 8 Euro, in Dormagen, Grevenbroich und Neuss 7,50 Euro pro Quadratmeter im Monat betragen darf. In allen übrigen Kommunen liegt die Obergrenze bei 7 Euro.“ Wer als Vermieter darüber liege, habe keine Chance, das „Fair-Mieter“-Siegel zu bekommen. „Überwiegend sind es öffentliche Wohnungsbaugesellschaften und Wohnungsgenossenschaften, die das Label nutzen, um ihren Mietern zu zeigen,



**Keine Chance für den Rollator: Seniorenwohnungen sind Mangelware. Nur rund 5.400 barrierearme Wohnungen gibt es im Rhein-Kreis-Neuss. Mieter müssen heute aber auch noch auf etwas anderes achten, wenn sie morgen gut wohnen wollen: Auf eine faire Miete, die sie auch im Alter noch bezahlen können. Die wiederum ist ein Muss für Vermieter, die das Gütesiegel „Mein Fair-Mieter“ bekommen wollen.** Foto: Ferdinand Paul

dass nicht der Profit, sondern sozial kalkulierte Mieten und ein guter Standard bei der Wohn-

qualität im Fokus der praktizierten Wohnungswirtschaft stehen“, so Matthias Günther.

## Neue Drohne beim Katasteramt

**Rhein-Kreis Neuss.** Vom virtuellen Zwilling bis zur Drohne — das Kataster- und Vermessungsamt des Rhein-Kreises rüstet sich weiter für die Zukunft und baut seine digitalbasierten Leistungsangebote aus. „Ziel ist es, unsere

Daten für alle Nutzer – ob privat, in Kommunen und Wirtschaft oder verwaltungsintern – einfach, aktuell, formatneutral, fachübergreifend und ab dem Frühjahr auch rund um die Uhr zur Verfügung zu stellen“, erläutert Harald Vieten, Dezer-

nent für Informationstechnologie und das Katasterwesen beim Kreis. Damit werde eine besonders kosten- und zeitsparende Weiterverwendung für alle Bürger ermöglicht. Ein Beispiel sei die neue Drohne des Rhein-Kreises Neuss.

*Laufenberg*  
IMMOBILIEN

Mit uns verkaufen Sie Ihre Immobilie sicher, komfortabel und erfolgreich.

Informieren Sie sich jetzt. Wir beraten Sie gerne!  
02131 / 53 95 - 100  
info@laufenberg-immobilien.de

www.laufenberg-immobilien.de

Wir sind gerne für Sie da!  
02181 70 44 240

Ihr Immobilienexperte für den Rhein-Kreis-Neuss  
**Immobilien Stefan Günster**  
Beratung - Bewertung - Verkauf - Vermietung

**Dipl.-Ök. Stefan Günster**  
Zertifizierter Immobilienmakler (IHK)  
Gutachter für Immobilienbewertung

An der Eiche 7 | 41516 Grevenbroich  
02181 70 44 240 | immo-guenster.de

**neukirchen**  
IMMOBILIEN

Kompetenz. Qualität. Service.

Tel.: 02182 - 578 55 00  
www.neukirchen-immobilien.de

Bewertung | Vermietung | Verkauf

Exzellent  
★★★★★  
Immo Scout24

**LOERS**

Hier ist er ...  
... der Schlüssel für Ihr neues Zuhause!

**Marion Loers Immobilien**

Fürther Berg 10  
41515 Grevenbroich  
Telefon: (02181) 243648  
info@loers-immobilien.de

**DER UMZUGSPROFI**

Ein Umzug oder Entrümpelung steht an?  
Wir bieten das komplette Programm

Tel.: 02183 - 347 44 01  
Mobil: 0171 - 7530570  
info@workcars.de

Inhaber:  
Andreas Schenkel  
Otto-Lilienthal-Str. 4  
41569 Rommerskirchen

Bahnstraße 46  
41515 Grevenbroich  
www.workcars.de

**Workcars**  
Umzüge

OPHOVEN  
IMMOBILIEN GBR –  
WIR LEBEN IMMOBILIEN

**OPHOVEN**  
IMMOBILIEN

BAHNHOFSVORPLATZ 7  
41515 GREVENBROICH  
TEL.: 02181 - 1469  
WWW.OPHOVEN-IMMOBILIEN.DE

**Town & Country HAUS** MASSIVHAUSWERK Leuchter e.K.  
Town & Country Lizenz-Partner

Sonntag  
**27. Juni**  
14 - 16 Uhr

Einladung zur  
**Hausbesichtigung**

Holtroper Str. 32  
50129 Bergheim

**Kommen, schauen und kostenlos beraten lassen!**

Telefon: 02181 705373-0  
info@massivhauswerk.de  
Am Hammerwerk 20  
41515 Grevenbroich

www.massivhauswerk.de

# Salut für Kanonen auf Schloss Dyck

Nach umfangreicher Restaurierung, finanziert durch die Freunde und Förderer der Stiftung, sind zwei Repräsentationskanonen nach Schloss Dyck zurückgekehrt. Entstanden waren die Geschosse aus Gussstahl um 1900. Die schönen Stücke flankieren nun wieder die Brücke zum Dycker Hochschloss und können dort zurzeit bewundert werden. Alle Teile, bei denen es möglich war, wurden fachgerecht instandgesetzt.

**Jüchen.** Die beiden Kanonen waren Teil der repräsentativen Ausstattung von Schloss Dyck, die von Fürst Alfred zu Salm-Reifferscheidt-Dyck (1867-1924) nach dem Umbau von Schloss Dyck um 1900 beauftragt wurde. Jedes Geschütz ist aus etwa 150 Kilogramm Gussstahl gefertigt. Es sind sogenannte Repräsentationskanonen, mit denen zu besonderen Anlässen Salutschüsse abgegeben wurden. Doch die sind lange verhallt. Stattdessen lagerten die Kanonen jahrzehntelang im Gebäude

des Wirtschaftshofs von Schloss Dyck und waren in einem desolaten Zustand. Die Holzspeichen waren aus den Radnarben gebrochen und das Holz am Mittelbaum und an den Schildplatten bereits angefault. Martin Wolthaus, Kunsthistoriker der Stiftung, hatte das Kanonenpaar wiederentdeckt und die Freunde und Förderer von Schloss Dyck erklärten sich bereit, die Kosten für die Restaurierung der Kanonen zu übernehmen.

Jens Spanjer, Vorstand der Stiftung Schloss Dyck, wusste von einem Stellmacher, der seit zwölf Jahren den Besuchern des Freilichtmuseums Kommern die Geheimnisse der historischen Radherstellung demonstriert: Walter Keil.

Die aufwendige Restaurierung der Dycker Kanonen dauerte mehrere Monate. Alle Teile wurden, soweit möglich, fachgerecht instandgesetzt, sodass die Geschütze selbst, aber auch deren Beschlüge sowie beide Mittelachsen der Lafetten, auf die die Kanonen montiert sind, im Original erhalten sind. Zwei Räder und



Raymund Peltzer und Heinz-Willi Maassen (Freunde und Förderer von Schloss Dyck), Martin Wolthaus und Jens Spanjer (Stiftung Schloss Dyck) mit einer Kanone. Foto: Stiftung Schloss Dyck

vier Schildplatten sowie die Felgenteile mussten jedoch neu gefertigt werden, wobei einige der alten Radspeichen wieder in die neuen Räder eingesetzt werden konnten. Nun sind die Kanonen wieder auf dem Posten und flankieren – wie vor dem Ersten Weltkrieg schon – die Brücke zum Hochschloss. Nur auf's Salutschießen wird man wohl ver-

geblich warten.

Interessant ist auch das Baumaterial der Lafetten, auf die die Kanonen montiert wurden. Fürst Alfred ließ sie in Dyck bauen. Dabei wurden zwei Kutschen aus dem fürstlichen Fuhrpark „recycelt“.

Bei der ersten Kutsche handelte es sich um ein Fahrzeug aus der Manufaktur des Hofwagenbau-

ers Joseph Mengelbier. Die Firma Mengelbier wurde 1823 gegründet und existierte bis 1870. Das Aachener Unternehmen genoss internationales Renommee und belieferte auch den preussischen Königshof.

Die Achse und Räder der zweiten Kanone stammen von einer Kutsche aus Wien. Es handelte sich um eine Arbeit des Kaiserlich & Königlichen Hofwagen- und Waggonfabrikanten Schustala & Comp. (1853-1891). Fürst Alfred hatte enge Verbindungen nach Österreich. Der Schwiegervater des Fürsten war Obersthofmeister bei der als Sissi bekannten Kaiserin Elisabeth v. Österreich (1837-1898).

Zur repräsentativen Ausstattung es Hochschlosses gehörte übrigens ein zweites Kanonenpaar. Diese Kanonen sind noch vorhanden und harren der Restaurierung. Es wäre schön, wenn sich auch hierfür ein Sponsor finden ließe. Wer weiß, welche Geschichten diese Kanonen noch zu erzählen haben? Wenn auch in eher leisen Tönen und nicht mit Salutschüssen.



Die schönsten  
**KÜCHEN**  
zum Jubiläum *Gibt es nur bei uns!*



**F A G**  
Kühlschrank,  
BOSCH  
KIR18NFF0

**E A G**  
Geschirrspüler,  
BOSCH  
SMV2ITX22E

**5.999,-**  
Lieferung ✓ Montage ✓ Anschluss ✓

bis zu  
**50%**  
KÜCHEN-  
RABATT

interline®  
**BOSCH**

Extravagante Loftküche „GALILEO“ in Lack Hochglanz Kristallweiß mit extra viel Stauraum. Maße ca. 217 x 420 x 202 cm.

Inklusive hochwertiger Elektrogeräte-Ausstattung von BOSCH:

**Backofen** HBS233BS0, EEK\* A,  
**Glaskeramik-Kochfeld** PKN645BA1E,  
**Inselhaube** Premiere 3694610, EEK\* A,  
**Kühlschrank** KIR18NFF0, EEK\* F,  
**Geschirrspüler** SMV2ITX22E, EEK\* E,  
**Edelstahl-Einbauspüle** BLANCO.

Ohne Armatur, Beleuchtung und Nischenausstattung.

F. Schaffrath GmbH & Co.KG, Aachener Straße 90, 40223 Düsseldorf

1) Gültig nur für Neuaufträge von freigeplanten Küchen. Ausgenommen sind Küchen der Marken Decker, Team 7, Siematic und Next125 sowie in dieser Anzeige beworbene Ware, bereits reduzierte Ware oder in unserem Haus als „Best-Preis“ gekennzeichnete Artikel.  
2) Kaufpreis entspricht dem Nettodarlehensbetrag. Gebundener Sollzinssatz (jährl.) und eff. Jahreszins 0,00%. Gilt für alle neu abgeschlossenen Kreditverträge. Vermittlung erfolgt ausschließlich für den Kreditgeber TARGOBANK AG, Kasernenstr. 10, 40213 Düsseldorf. Gilt für alle Neuaufträge ab 99,- Euro Warenwert. \*Energieeffizienzklasse, Spektren: Geschirrspüler und Kühl-Gefrier-schränke A - G. Spektren: Backöfen, Herde und Dunstabzüge A+++ - D. Angebot gültig bis zum 17.07.2021.

**M'GLADBACH** Hofstraße 65 & im Wohnkaufhaus, Theodor-Heuss-Straße 99  
**DÜSSELDORF** Kopernikusstraße 8 & im Wohnkaufhaus, Aachener Straße 90  
**LANGENFELD** Hans-Böckler-Straße 2-4 | **MOERS** Chemnitzer Straße 27 | **KÖLN** Bergisch Gladbacher Straße 394-396 | **KEVELAER** Gewerbering 38a | **RATINGEN** Gothaer Straße 9 | **KREFELD** im Wohnkaufhaus, Niedieckstraße 7 | **HEINSBERG** Borsigstraße 40a  
**NEUSS** Hammer Landstraße 1a | **ERKELENZ** Gewerbestraße Süd 2

**KÜCHEN**  
**SCHAFFRATH**

# Zur Erstattung von Elternbeiträgen

**Jüchen.** Das Land NRW und die Kommunen haben eine Einigung über den Umgang mit Elternbeiträgen für die Inanspruchnahme von Kindertageseinrichtungen und der Offenen Ganztagschule für die Monate Februar bis Mai 2021 erzielt. Nach der getroffenen Regelung wurde der Einzug von Elternbeiträgen im Februar ausgesetzt. Die Beiträge werden hälftig vom Land NRW und hälftig von der Stadt Jüchen getragen. In den Monaten März bis Mai 2021 fand ein eingeschränkter Betrieb statt, daher sind die Beiträge zur Hälfte von den Eltern zu tragen. Der verbleibende Anteil wird auf die Stadt Jüchen und das Land NRW verteilt. In Jüchen wurden die Elternbeiträge für beide Angebote im Februar ausgesetzt und nicht eingezogen. Im März, April und Mai wurden die Elternbeiträge für die Inanspruchnahme der Kindertageseinrichtungen zunächst eingezogen. Sie werden jedoch in den kommenden Wochen vom Jugendamt des Rhein-Kreis zur Hälfte an die Eltern zurückerstattet. Für Eltern, deren Kinder eine Jüchener Kindertagesstätte besuchen, besteht also kein

Handlungsbedarf. Für die Inanspruchnahme der Offenen Ganztagschule wurde im März der Einzug der Elternbeiträge ausgesetzt. Somit wäre von den Eltern der hälftige Beitrag für März an die

Stadt nachzuzahlen. Ab April wurden die Elternbeiträge für den Offenen Ganztagschule vollständig eingezogen, sodass die Eltern im April und Mai zu viel gezahlt haben. Insgesamt ist den betroffenen Eltern also seitens der Stadt

ein hälftiger Elternbeitrag für die Inanspruchnahme des Offenen Ganztags zu erstatten. Die Stadt Jüchen wird die Erstattung mit dem Elternbeitrag für Juli 2021 verrechnen, sodass auch hier für die betroffenen El-

tern kein Handlungsbedarf besteht. Die Verwaltung bedankt sich an dieser Stelle noch einmal herzlich bei allen Eltern, deren Geduld und Unterstützung maßgeblich zur Bewältigung der Pandemie beitragen.

## Fachbetriebe in Ihrer Nähe

Handel

Handwerk

Dienstleistung

Gesundheit

Gastronomie

Der schnellste Weg zu Ihrem Fachbetrieb

Feuchtigkeitssanierung

**Nasse Wände?  
Feuchter Keller?**

ANALYSIEREN. PLANEN. SANIEREN.  
Abdichtungstechnik Klein GmbH

☎ 02181 - 243 10 10 oder 02166 - 62 19 18 0

[www.isotec.de/klein](http://www.isotec.de/klein)



**ISOTEC**  
Wir machen Ihr Haus trocken

Abflussreinigung

**M. Timmers**

Notdienst: Tag + Nacht  
Kanalforschung/-ortung  
41515 Grevenbroich  
Telefon 0 21 81/6 41 67

Fenster,  
Markisen, Tore

**weru**  
**KRUMBEIN**

Fenster - Türen - Wintergärten  
- Qualität aus eigener Herstellung -

Markisen - Rollläden - Vordächer  
Rolltore-Garagentore

41515 Grevenbroich  
Industriegebiet Lilienthalstraße 3  
Telefon: 021 81/8 18 58-0

Fliesenhandel

**Jürgen Rohde**  
Fliesenfachgeschäft  
Inh. Florian Rohde  
Verlegung von Fliesen  
und Natursteinen

**Ausstellung**  
GV-Wevelinghoven  
Langwadener Str. 42  
Telefon 0 21 81/27 24 27  
Fax 0 21 81/75 92 43  
[www.fliesen-rohde.de](http://www.fliesen-rohde.de)

E-Mail: [kontakt@fliesen-rohde.de](mailto:kontakt@fliesen-rohde.de)

Glas

**City Glaserei**

Haben Sie Glas-, Schlüssel-,  
Tür- oder Fensterkummer,  
wählen Sie unsere  
**Nr. 0 21 81/6 86 00**  
41515 Grevenbroich, Steinweg 18

Heizung &amp; Sanitär

Meisterbetrieb  
**Lewandowsky** e.K.

Inh.: Achim Gehlen  
Sanitäre Anlagen · Heizungen

Potsdamer Straße 21  
41515 Grevenbroich  
[lewandowsky-gehlen-SHK@t-online.de](mailto:lewandowsky-gehlen-SHK@t-online.de)  
Telefon 0 2181/2457765  
Telefax 0 2181/2457764  
Mobil 0176 /97577511



Malerarbeiten

**GRUBER**

FARBEN · TAPETEN · BÖDEN

- GESTALTEN
- RENOVIEREN
- ERHALTEN

Merkatorstr. 16 · 41515 Grevenbroich  
Tel. 0 21 81 / 4 08 44 · Fax 0 21 81 / 47 68 61  
[www.Maler-Gruber.de](http://www.Maler-Gruber.de) · e-mail: [Farben.Gruber@t-online.de](mailto:Farben.Gruber@t-online.de)

Busunternehmen

**FUECKER**  
Reisen

Entspannt  
und sicher  
in den  
Urlaub

Vermietung von attraktiven Omnibussen  
von 8 bis 64 Fahrgastplätzen in  
Club- oder Reiseausstattung

**FUECKER**  
Reisen

41516 GV-Wevelinghoven · Unterstraße 95  
Tel. 0 21 81/77 51 · [www.fuecker-reisen.de](http://www.fuecker-reisen.de)

Fahrschulen

**FÜHRERSCHEIN,  
NA KLAR!**

Bei Ihrer Fahrschule  
für alle Klassen

**FUECKER**  
2 x in GREVENBROICH

Wevelinghoven  
Unterstraße 95

Kapellen  
Friedrichstraße 9

Telefon 02181/7751  
[www.fahrschule-fuecker.de](http://www.fahrschule-fuecker.de)

**FAHRSCHULE  
HOFFMANN**  
...Beliebt dich!

3 x in Grevenbroich

- Ausbildung in 10 Tagen
- 6 x in der Woche Theorie
- LKW-Ausbildung
- Motorraddirekteinstieg

[www.fahrschule-hoffmann.de](http://www.fahrschule-hoffmann.de)  
Tel. 0 21 81/6 47 08

Garten

**DAPPEN**

Gartengeräte und Motorroller

GV-Kapellen  
Fischerstraße 1  
Telefon 0 21 82/82 52 58

Mobiler Friseur

*Hin und Hair*  
Ihr mobiler Friseur  
**Martina Jost**  
0 21 64/35 84  
01 79/6 00 19 69

**Redaktion:  
02181/69528**

### Hallen öffnen

**Jüchen.** Aufgrund der Corona-Pandemie musste der Sport leider in eine lange Zwangspause gehen. Jetzt, kurz vor den Sommerferien, sind auch im Bereich Sport viele Lockerungen möglich geworden. Die Stadt Jüchen hat sich aus diesem Grund dazu entschlossen, die Sportstätten wie im vergangenen Jahr auch in den Ferien für die Nutzung der Vereine zu öffnen. So wird Sportlerinnen und Sportlern die Möglichkeit eröffnet, die durch die Pandemie bedingt verlorene Trainingszeit zu kompensieren. Die Reinigung der Hallen wird von der Stadt Jüchen je nach der Verantwortlichkeit der Vereine für die Hallenreinigung als Zuschussbetrag oder durch Beauftragung einer Fachfirma übernommen.

# Ihr Kleinanzeigenmarkt • Kurz & Fündig

Anzeigen aufgeben: ☎ 02131 404 101

www.top-kurier.de

info@top-kurier.de

Hochneukirch: Fa. Weckauf · Bahnhofstr. 7 · ☎ 02164 2270

## In Gedenken

Wir sind traurig,  
dass wir ihn verloren haben  
und sind Gott dankbar,  
dass wir ihn hatten.

Ein erfülltes Leben ging zu Ende, zurück bleiben  
Dankbarkeit und Liebe.

### Rudolf (Rudi) Koch

\* 9. September 1942 † 20. Juni 2021

In stiller Trauer:

Angelika Koch  
Norbert und Kerstin  
mit Tobias und Fabian  
sowie alle Anverwandten

41569 Rommerskirchen, Venloer Straße 37  
Die Beisetzung findet im Familienkreis statt.

## Danksagung



Wenn ihr mich sucht, findet ihr mich in euren Herzen.

### Günter Rohleder

\* 24. Januar 1932 † 5. Mai 2021

Wir danken allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten  
und ihre Anteilnahme auf so vielfältige und liebevolle Weise zum  
Ausdruck brachten.

Im Namen der Familie  
Marlene Rohleder  
Jörg und Rüdiger

Grevenbroich, im Juni 2021

Das Sechswochenamt findet am Sonntag, den 4. Juli 2021, um 9.30 Uhr  
in der Pfarrkirche St. Lambertus, in GV-Neurath statt.

statt Karten



### Karl Hützen

\* 16. Juni 1934 † 10. Juni 2021

Weinet nicht, ich habe es überwunden,  
bin erlöst von Schmerz und Pein.  
Denkt oft an mich in stillen Stunden  
und lasst in Liebe mich stets bei euch sein.



In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied  
von meinem lieben Ehemann, unserem Vater, Opa und Uropa.

Gitta

Marion mit Finn  
Steffen und Kerstin mit Nike und Målin  
Wolfgang und Diana mit Joshua, Leon und Sula

41363 Hochneukirch, Gartenstraße 61

Die Trauerfeier findet statt am Dienstag, den 20. Juli 2021, um 10.00 Uhr in der Kapelle  
des Friedhofes Hochneukirch, Theodor-Heuss-Straße. Im Anschluss ist die Urnenbeisetzung in der Stele.



**Bestattungen Reipen**  
Der letzte Weg in guten Händen

www.bestattungen-reipen.de

41363 Jüchen, Markt 13, Tel: 02165 436

Wir stehen Ihnen mit einfühlsamer Beratung und Hilfe im  
Trauerfall und in der Vorsorge zur Seite,  
Seit mehr als 125 Jahren.

- persönliche fachkundige Beratung, auch gerne bei Ihnen im Hause
  - Begleitung im Trauerfall durch unser geschultes Fachpersonal
  - Erledigungen aller notwendigen Formalitäten
  - Rentenbeantragungen aller Renten (Deutsche Rentenversicherung, Knappschaft, Betriebsrenten uvm.)
  - Beratung in allen Fragen der Bestattungsvorsorge
  - mit eigenen Aufbahrungs- und Verabschiedungsräume
- Seit mehr 125 Jahren steht der Familienname **Reipen**  
für ein seriöses und familiäres Bestattungshaus.

Wir stehen Ihnen persönlich zur Seite!

## BESTATTUNGEN REINDERS

-geprüfte Bestatter-  
Partner der Dt. Bestattungsvorsorge Treuhand AG

### Dem Abschied Raum geben

Bei uns im Haus haben  
Familie und Freunde die  
Möglichkeit, sich in einer  
angenehmen Atmosphäre  
von dem Verstorbenen zu  
verabschieden.



02164 -34 33 Hochneukirch – 02166 -60 14 09 Odenkirchen  
www.bestattungen-reinders.de



In unseren Herzen lebst Du weiter!

### Barbara Landen

† 26. 5. 2021

Wir sind tief bewegt, in den schweren Stunden des  
Abschieds zu erfahren, wie viele Menschen mit Bärbel  
im Leben verbunden waren und wie viel Freundschaft  
und Wertschätzung ihr entgegengebracht wurde.

Wir sagen **DANKE**

für die liebevolle und wohlthuende Anteilnahme,  
für die tröstenden Worte, persönlich und geschrieben,  
für einen warmen Händedruck und eine Umarmung,  
für alle Geld- und Blumenspenden.

Toni Landen mit Familie

Grevenbroich-Gustorf, im Juni 2021

Das Sechswochenamt ist am Samstag, dem 3. Juli 2021, um 17.00 Uhr in der Pfarrkirche  
St. Mariä Himmelfahrt zu Gustorf.

Ruhe sanft und schlaf' in Frieden,  
hab' vielen Dank für Deine Müh',  
wenn Du auch bist von uns geschieden,  
in unserem Herzen stirbst Du nie.

Ein erfülltes Leben ging zu Ende, zurück bleiben  
Dankbarkeit und Liebe.

## Trudi Mentzen

geb. Holzweiler

\* 30. Mai 1933

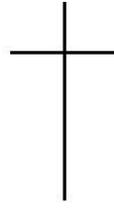
† 20. Juni 2021

In stiller Trauer:  
Hildegard und Berti  
Christian und Annika  
Annemie und Achim  
Daniel und Louisa  
Niklas und Paula  
sowie alle Anverwandten

41515 Grevenbroich-Barrenstein, Wevelinghovener Straße 19

Die Beerdigung hat im Familienkreis stattgefunden.

### Nachruf



Ein Licht ist ausgegangen, aber es ist nicht erloschen;  
denn tot ist nur, wer vergessen wird.

- Immanuel Kant -

Wir trauern um unser Mitglied

## Herrn Holger Leusch

verstorben am 12. Juni 2021

Holger Leusch trat 1973 in die CDU ein und engagierte sich aktiv in verschiedenen Gremien. Von März 2001 bis März 2015 war er Vorsitzender des Ortsverbandes Wevelinghoven und seither Beisitzer im Vorstand. Außerdem war er jahrelang Mitglied im CDU Stadtverbandsvorstand. Lange Zeit war er als Ratsmitglied in der CDU Fraktion im Rat der Stadt Grevenbroich tätig, deren stellvertretender Fraktionsvorsitzender er von 1994 bis 2009 war. Zuletzt brachte er sich wieder von 2016 bis 2020 als sachkundiger Bürger in die Fraktion ein.

Unser Mitgefühl gehört seiner Familie.

Heike Troles MdL  
Stadtverbandsvorsitzende

André Dresen KTA  
stellv. Stadtverbandsvorsitzender,  
stellv. Fraktionsvorsitzender

Wolfgang Kaiser  
Fraktionsvorsitzender

Maria Becker  
stellv. Stadtverbandsvorsitzende

Nicht trauern wollen wir,  
dass wir ihn verloren haben,  
sondern dankbar sein,  
dass wir ihn gehabt haben.

Nach einem Leben voller Tatkraft und Energie  
wurde mein lieber Vater

## Manfred Nerlich

\* 10. Juni 1935

† 18. Juni 2021

von seinem schweren Leiden erlöst. Wir trauern um ihn.

In Liebe und Dankbarkeit:  
Sibille Bauer geb. Nerlich  
sowie alle Anverwandten

Traueranschrift: Sibille Bauer,  
Arnikaweg 16, 50129 Bergheim-Niederaußem

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung  
findet am Donnerstag, dem 1. Juli 2021, um 11.00 Uhr  
auf dem Friedhof Am Teebaum in Rommerskirchen statt.

*Du bist fortgegangen und nichts ist mehr so, wie es einmal war.  
Immer sind da Spuren deines Lebens, Gedanken, Bilder,  
Augenblicke und Gefühle. Sie werden uns an dich erinnern  
und dich nicht vergessen lassen.*



## Irene Meinke

\* 6. 6. 1944 † 15. 6. 2021

In Liebe und Dankbarkeit:

Hans Peter Meinke  
Chris und Svenja  
Beate mit Jennifer  
Frauke Lambertz  
und Anverwandte

Familie Meinke / Bestattungen Sieben, Am Elsbach 20, 41515 Grevenbroich

Die Trauerfeier am Sarg findet am Dienstag, dem 29. Juni 2021, um 9.30 Uhr  
in der Friedhofskapelle in Grevenbroich-Neuenhausen statt; anschließend  
geleiten wir Irene zu ihrer letzten Ruhestätte.

*Statt Karten!*

*Das, was einen Menschen unsterblich macht,  
sind seine Taten und die liebevollen Geschichten,  
die es von ihm gibt.*

## Günter Sachs

\* 8. Juli 1946

† 19. Mai 2021

*Die vielen persönlichen Briefe, die Geldspenden, welche wir  
dem Kinderheim Elsen zur Verfügung stellen konnten, die  
herzliche Anteilnahme in Worten und im Trauergottes-  
dienst haben uns die Gewissheit gegeben, dass er bei uns  
allen unvergessen bleiben wird.*

*Dafür sprechen wir unseren tief empfundenen Dank aus.*

*Karin und Ruth*

*Gustorf, im Juni 2021*

Für die herzliche Anteilnahme, die uns nach dem Tode  
meines lieben Mannes, unseres guten Vaters

## Bernhard Dolfen

entgegengebracht wurde, sagen wir unseren  
tiefempfundenen Dank.

Monika Dolfen  
und Kinder

Das Sechswochenamt wird am Samstag, dem 3. Juli 2021 um 17:00 Uhr  
in der Pfarrkirche St. Nikolaus Barrenstein gehalten.

Statt jeder besonderen Anzeige

*Ich höre auf zu leben,  
aber ich habe gelebt.*



## Hubert Jansen

Träger des Bundesverdienstkreuzes am Bande

\* 24. 10. 1928 † 12. 6. 2021

*Man sieht die Sonne langsam untergehen und  
erschrickt doch, wenn es plötzlich dunkel ist.*

Traurig nehmen wir Abschied:

Angelika und Lutz Dornuf  
Prof. Dr. Alexandra und Bertram Michel  
Bastian Dornuf und Ricarda Simons

Familie Dornuf / Bestattungen Sieben, Am Elsbach 20, 41515 Grevenbroich

Die Urnenbeisetzung hat im engsten Familienkreis stattgefunden.

Wir danken allen im Seniorenstift St. Josef in Gustorf, besonders dem Wohnbereich 1, die unseren Vater so liebevoll betreut und gepflegt haben.

Anstelle freundlich zugedachter Blumen oder Kränze bitten wir um eine Spende für den Seniorenstift "St. Josef" in Gustorf auf das Konto bei der Sparkasse Neuss mit der IBAN: DE49 3055 0000 0059 1604 32; Stichwort: Hubert Jansen



*Was Du im Leben hast gegeben,  
dafür ist jeder Dank zu klein.  
Du hast gesorgt für Deine Lieben,  
von früh bis spät, tagaus, tagein.  
Hart war der Tag und groß der Schmerz,  
als still stand Dein Herz.  
Es ist sehr schwer, dies zu verstehen,  
dass wir uns nicht mehr wiedersehen.*

## Adolf-Peter Klerx

\* 19.11.1941 † 13.06.2021

Du wirst immer in unseren Herzen sein.  
Deine Kinder, Enkel und Urenkel

Die Beisetzung findet im engsten Familienkreis statt.

*Eine Stimme,  
die uns vertraut war, schweigt.  
Ein Mensch,  
der immer für uns da war, ist nicht mehr.  
Er fehlt uns!  
Was bleibt, sind dankbare Erinnerungen  
die uns niemand mehr nehmen kann.*

## Elfriede Hodissen

geb. Vogt

\* 28. 3. 1934 † 22. 6. 2021

In Liebe und Dankbarkeit  
nehmen wir Abschied:

Uli und Tamara  
Wolfgang Vogt  
und Anverwandte

Familie Hodissen/ Bestattungen Sieben  
Am Elsbach 20, 41515 Grevenbroich

Die Trauerfeier wird am Dienstag, dem 6. Juli 2021,  
um 9.30 Uhr in der Friedhofskapelle in Wevelinghoven  
gehalten; anschließend ist die Urnenbeisetzung.

Manchmal bist Du in unseren Träumen,  
oft in unseren Gedanken und für immer in unseren Herzen.

## Toni Esser

Landwirt

† 23. Mai 2021

Allen, die mit uns trauerten und ihre Anteilnahme auf so vielfältige  
Weise zum Ausdruck brachten, danken wir von ganzem Herzen.

Gerti Esser  
im Namen der Familie



Grevenboich, im Juni 2021

Das Sechswochenamt wird gehalten am Samstag, dem 3. Juli 2021, um 17.00 Uhr in der  
Pfarrkirche St. Mariä Himmelfahrt in Gustorf.

### Nachruf

Am 12. Juni 2021 verstarb im Alter von 77 Jahren

### Herr Holger Leusch ehemaliges Ratsmitglied der Stadt Grevenbroich

Der Verstorbene war von 1994 bis 2009 Mitglied des Rates der Stadt Grevenbroich. In dieser Zeit hat er sich auch als Mitglied des Hauptausschusses sowie im Planungsausschuss und Wahlausschuss eingebracht.

Er hat sich stets in vorbildlicher Weise für die Interessen der Stadt Grevenbroich und deren Bürgerinnen und Bürger eingesetzt. Ganz besonders hat er sich viele Jahre in Wevelinghoven engagiert. Seit 42 Jahren gehörte er dem Bürgerschützenverein Wevelinghoven an, viele Jahre im Scheibenschützenzug Wivekover Verschnitt. Die Stadt Grevenbroich wird Holger Leusch stets ein ehrendes Andenken bewahren.

Klaus Krützen  
Bürgermeister

### Nachruf

Am 20.06.2021 verstarb nach langer,  
schwerer Krankheit, für uns jedoch  
unerwartet, unser treuer Zugkamerad



### Rudi Koch

im Alter von 78 Jahren.

Seit dem Jahre 2000 gehörte er unserem Zug an und war 2007 und 2017 unser Zugkönig. Wir alle trauern um einen Freund, der sich in seiner Zurückhaltung und Aufrichtigkeit einen großen Stellenwert in unseren Reihen erworben hatte und eine schwer zu schließende Lücke hinterlässt.

Der Marinezug Atlantik von 1963 nebst Frauen, wird sein Andenken in Ehren halten und ist in Gedanken bei seiner Frau Angelika sowie den Kindern und Enkeln.

Marinezug Atlantik von 1963  
Rommerskirchen, im Juni 2021

Bestattungshaus Willmen

Telefon 02181 - 81 81 81

Tag und Nacht für Sie erreichbar  
Am Hammerwerk 15 · Grevenbroich  
www.bestattungshaus-willmen.de



Ein gutes Vaterherz hat aufgehört zu schlagen  
und wollte doch so gerne bei uns sein,  
Gott hilf uns, diesen Schmerz zu ertragen,  
denn ohne ihn wird manches anders.

## Heinz Peters

\* 5. Oktober 1935 † 19. Juni 2021

Dein Tod kam als Erlösung. Wir mussten damit rechnen, doch die Endgültigkeit schmerzt.

Wir sind dankbar für die gemeinsamen Jahre.  
Die Erinnerung an Dich wird nie vergehen.

Gertrud Peters

Jürgen und Sabine  
mit Marcel und Laura

Eric und Layla

Thomas und Claudia  
mit Freddy und Lea

Tanja und Marcus  
mit Melina und Niklas

Traueranschrift: Familie Peters c/o Bestattungen Reipen,  
Markt 13 in 41363 Jüchen

Die Trauerfeier mit der anschließenden Beisetzung findet  
auf Grund der Pandemie im engsten Familienkreis statt.

### Statt besonderer Anzeigen!

Es weht der Wind ein Blatt vom Baum,  
von vielen Blättern eines.  
Das eine Blatt, man merkt es kaum,  
denn eines ist ja keines.  
Doch dieses eine Blatt allein,  
war Teil von unserem Leben.  
Denn dies eine Blatt allein,  
uns immer wieder fehlen.

## Gerti Könzgen

geb. Körfer

\* 4. Juni 1939 † 19. Juni 2021

Nach langer schwerer Krankheit mussten wir uns  
heute von ihr verabschieden.

Peter

Margitta und Stefan

Thomas und Rebekka

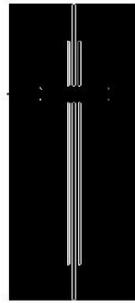
mit Tobias und Sarah

Tim und Bastian

und alle Anverwandten

Traueranschrift: Familie Könzgen  
c/o Bestattungen Reipen in 41363 Jüchen, Markt 13

Der Beerdigungsgottesdienst mit der anschließenden  
Urnenbeisetzung findet auf Grund der Pandemie im engsten  
Familienkreis statt.



Auf den Flügeln der Zeit fliegt die Traurigkeit dahin.

Jean de La Fontaine

## Ria Dreuw

geb. Maas

\* 12.9.1935 † 15.5.2021

### Herzlichen Dank

sagen möchten wir allen für die tröstenden und liebevollen Worte,  
gesprochen oder geschrieben und alle anderen Zeichen der Anteilnahme,  
Liebe und des Mitfühlens, beim Tode von Ria.

Rita und Gerd Hoff mit Familie

Jüchen – Bedburdyck, im Juni 2021

**Bestattungen Sieben**  
Dienst den Lebenden - Ehre den Toten

Erd-, Feuer-, Wald-, Seebestattung  
Bestattungsvorsorge

WIR - FÜR SIE - JEDERZEIT

Inhaber: Gregor Diekers

(0 21 81) 33 03

Am Elsbach 20 · 41515 Grevenbroich · www.bestattungen-sieben.de · info@bestattungen-sieben.de



### Nachruf

Der TV 1879 e.V. Jüchen trauert um  
seine Jugendsprecherin

## Julia Lohr

Julia war über Jahre nicht nur als aktive Sportlerin, sondern auch  
als Trainerin für ihre große Sportfamilie da. Als Jugendsprecherin  
verlieh sie dem Nachwuchs eine nachhaltige Stimme.

Diese Stimme ist nun verstummt und in der beklemmenden  
Stille wünschen unsere Tränen ihr, dass am Ende des Weges  
Antworten stehen.

Unser Mitgefühl gehört den Angehörigen.

Turnverein 1879 e.V. Jüchen

**Schnäppchen** Auto: Golf 3, Bj.95/TÜV  
04/23, 8-fach bereift, kein Rost., Be-  
sichtigung möglich, 0176-67699142

2 Sommerjacken, Gr. 48/52, 1 Winterja-  
cke, Gr. 52, 2 Lederhosen, Gr. 48/52,  
2 Helme, VB, ☎ 0173/1863765

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**  
03944-36160 • www.wm-aw.de FA

**Fa. Koch aus Neuss** kauft Wohnwagen  
und Wohnmobile (auch ohne Umwelt-  
plakette) gebührenfrei, auch sonntags:  
☎ 0800/2005420

**Wohnmobil** Sunlight Typ T66, 67tkm,  
Fahrwerk Fiat Dokator, EZ 27.03.19,  
Kaufpreis 48.000,- €, oder priv. zu ver-  
mieten. ☎ 0178/6083547

**Dachbox** L = 1,50 m, B = 0,90 m, H =  
0,35 m, dunkelgrau, 80,- €, in Neuss.  
☎ 0177/4547993

!!! Achtung. 300 bis 5.000 € Kaufen alle  
PKW/LKW. Diesel und Benzin.  
Zahlen über Wert auch mit Schäden.  
TÜV/km egal. Seriöse Abwicklung.  
Kostenlose Abmeldung und Abho-  
lung. Barzahlung, Samstag + Sonntag  
von 7:00 Uhr - 24:00 Uhr.  
☎ 02131-1534975

☎ 02131/5283963 ATC. Ankauf aller  
PKW's, auch mit Mängeln/Unfall.  
Auch per WhatsApp ☎ 0173/2302267

Ankauf Fa. FIEBIG, PKW + Schrott-PKW  
☎ 02181/4924007 o. 0177/7226288

!! Firma Scherde kauft alle Autos aller  
Marken. Alter, Zustand, TÜV, alles  
egal. Bitte alles anbieten! Komme so-  
fort auch Sonntags, ☎ 0178/3406611

**Ankauf v. PKW/LKW, auch mit Schaden**  
☎ 0177/7707076 u. 0201/85832725

**Achtung Ankauf!** Pelze, Bekleidung,  
Handtaschen, Porzellan, Zinn, Blei-  
kristall, Näh- u. Schreibmasch., Bü-  
cher, Lp's, Teppiche, Silberbesteck,  
Uhren, Bilder, Münzen, Bernstein,  
Schmuck, Seriöse Hausbesuche  
☎ 0157/3779212, Hartmann

**Alte Bestecke, Gemälde, Figuren, Glas,**  
Porzellan, Spielzeug, Schmuck u. Sil-  
ber, Soldatensachen, wie Orden und  
Fotos, alte Möbel, moderne Möbel  
aus den 50er-80er Jahren, kompl.  
Nachlässe u. Wohnungsaufösungen  
kauft ☎ 02131/276880

**Philipp** sucht: alte Möbel, ausgestopfte  
Tiere, Nähmaschinen, Teppiche, Sil-  
berbesteck, Porzellan, Schmuck, Kü-  
chen, Pelze, zahle 70 % über Tages-  
kurs für Gold, seriös u. fair. Bieten  
Haushaltsauflösung an. ☎ 02131/  
4740415 Kostenlose Abholung.

**Eisenbahn** gesucht. Märklin, Trix,  
Fleischmann, LGB, Faller Auto-Renn-  
bahn ☎ 0173/280 25 66

**Modelleisenbahnfreunde** suchen...  
Modelleisenbahn & Zubehör, von  
klein bis groß. ☎ 0175-7774499

**Ankauf!** Schallplatten v. Rock / Pop /  
Blues / Jazz / Metal ☎ 0211/723228  
oder 0173/2994368

**Briefmarken, Münzen, alte Ansichtskar-**  
ten kauft ☎ 02161/2946018

**Kaufe** Zinn, Kleidung, Pelze, Münzen,  
Porzellan, Schreib-/Nähmaschinen,  
Bleikristall, Silberbesteck, Taschen,  
Schmuck, Puppen, Uhren, Teppiche,  
Bilder, ☎ 0177/3674032

**Trapezbleche**, 1. Wahl & Sonderposten,  
Metalldächer aus eigener Produktion,  
TOP Preise, cm-genau.  
Hoogeweg 55 in 47623 Kevelaer,  
jetzt 5% online Rabatt sichern -  
bundesweite Lieferung,  
www.dachbleche24.de, ☎ 02832/97737-0

**BENDI** Elektromobil, silber, 80km, neu-  
wertig, Preis VB, ☎ 0160-94500061

**HobbyLED** Profi verkauft Lichttechnik  
mit Garantie, ☎ 02137/929891

**Probleme mit dem PC?** Dann rufen Sie  
AKUT - Die PC-Notaufnahme, kosten-  
los an: ☎ 0800/2436771, 0177/  
4368240 www.akut-online.de

**Schöner Couchtisch** (Rauchglas, Mes-  
singgestell, 1,20 x 0,75 m), Vitrine  
(Kiefer), Kommode (Kiefer), 1 hohes  
Bücherbord (Weichholzoptik), an  
Selbstabholer in NE-Grimlinghausen  
zu verschenken. ☎ 0176-43572656

**Teichrosen** und div. Wasserpflanzen,  
Himbeer- und Stachelbeerpflanzen  
sowie div. Stauden an Selbstabholer  
in GV zu verschenken. ☎ 02181/3756

**Terrassensteine**, EHL-Altstadtpflaster,  
ca. 35-40 m², wilder Verband, aus Be-  
stand in 41464 Neuss, an Selbstabholer  
abzugeben, NE ☎ 02131/17 96 17

**Holzpalette** 2,54 x 0,80 x 0,15 m an  
Selbstabholer in Kaarst-Büttgen zu  
verschenken. ☎ 02131/518408

**Panasonic** Heimkino Audio System  
(SC-HTB200) an Selbstabholer zu ver-  
schenken. In Kaarst. 0160-92535283

**Schalbretter** (Bau) in Neuss an Selbst-  
abholer zu verschenken, ☎ 0172/  
2501347

**Trödel** und Damenbekleidung, Gr. 36-40,  
an Selbstabholer zu verschenken,  
☎ 02131/42318 ab 10.00 Uhr

**40** Einmachgläser an Selbstabholer zu  
verschenken. ☎ 0162-4651110

**Gartenvertikutierer** Boy, an Selbstabholer  
zu verschenken. ☎ 02131/48376

**Verschenke** einen Gartenhäcksler,  
ab 18.00 Uhr. ☎ 02131/601610

**Neue Internetseite:**  
[www.bio-ne.de](http://www.bio-ne.de)

**Feuerlöscher-Verkauf und Prüfdienst-**  
seit über 25 Jahren in Ihrer Nähe.  
**Feuerschutz W. Bähren, Tel./Fax**  
02166/681761

**Dirk Giesen, Malerwerkstätten Kapellen**  
GV ☎ 02182 / 2397, FAX: 17148

In unserer heutigen Ausgabe und Teilen der Auflage liegen Prospekte folgender Firmen bei:



**Keine  
Zeitung  
erhalten?**



Bitte nutzen Sie für Ihre Reklamation

folgende Service-Nr.  
**02131 / 404 520**

oder online unter  
[erft-kurier.de/service/reklamation](http://erft-kurier.de/service/reklamation)

Besuchen Sie unser  
neues Profil auf  
**INSTAGRAM**



**Fensterreinigung gut und günstig!**  
☎ 02161/3071890

**26er Damenrad** Columbus neuwertig, 3 Gang Schaltung, inkl. Nabendynamo, Sattelpolster. **28er Herkules Rad**, 8 Gänge, Tacho, Tiefensteiger. 3x Kinderfahrräder davon 2x **24er**. Preis VB ☎ 02181-490163

**2 Herren- und 1 Damenfahrrad** für 50 € gesamt zu verkaufen.  
☎ 02181-7567688

**Herren-Trekkingrad** KTM 28", techn., opt. sehr guter Zustand, Kettenschaltung 21-G., € 210,- ☎ 0152/25813150

**Mountain Bike**, Mc Kenzie Hill 850, neuwertig, für 130,- € zu verkaufen.  
☎ 02131/82777

**DA-Hollandrad**, 28 Zoll, Simplex, schw., 3-Gang, 170,- € ☎ 0171/5408969

**Gazelle E-Bike** easyglider, sehr guter Zustand, 550 €, Herren-Tracking-Rad Interbike, VB, Herren-Rennrad + Ersatzteile, VB, ☎ 02137/952671

**Wer verschenkt** guterhaltenen Trödel f. private Katzenhilfe ☎ 0202/784682

**Super8-Film** auf DVD  
☎ 02842/9034949

**Senioren Service**  
„Daheim statt Heim“  
Wir vermitteln Ihre „Rund um die Uhr Betreuung“  
**0 24 31/9 74 77 44**  
[www.curita24.de](http://www.curita24.de)

**Wir kommen auch für Kleinigkeiten!!!**  
Maurermeister Toepfer  
Reparatur- und Sanierungsarbeiten  
Fliesen, Mauern, Putzen, Trockenbau, Altbausanierung und vieles mehr!  
☎ 0 21 31/2 98 24 95  
oder 01 70/7 36 05 67

**Putzarbeiten**  
Innen-, Außenputz, Reparaturarbeiten.  
Uwe Schmitz  
Tel. 02181 / 277 64 27 - Mobil 01 72 / 2 11 92 52

**Altbausanierung Fa. Wankum!**  
Feuchtes Mauerwerk, Schimmel, Beton- und Balkonsanierung, Fliesen- und Putzschäden - auch Kleinigkeiten.  
☎ 02131/1785971 und 0157/53208722

**HWK-Team** saniert komplett A-Z (Putz/Spachtel/Anstrich/Laminat/Klempner/Tapete uvm) 0163/2298742

**Malermeister** im Ruhestand führt saubere und preiswerte Arbeiten aus. ☎ 0157/54453317 oder 02183/8061794

**Rollladen rauf - Rollladen runter:** Elektr. Rollladen-Antriebe schon ab 98,- €  
MKS Rolladenbau ☎ 02181/4959482

**Trockenbau, Fliesen, De-/Montage und Abbrucharbeiten** ☎ 0173/2834858

**Rollrasen  
Hecken schneiden  
Bäume fällen**  
Anlagenpflege  
Kaminholz  
Wurzel fräsen  
Wir nehmen Ihren Garten in Pflege.  
Gartenbau Express  
Tel. 02181 / 16 15 97  
Mobil: 0160 / 606 10 52

• Baumfällung - Heckenrückschnitte  
• Naturstein-, Pflaster- und Plattenarbeiten  
• Kaminholzverkauf  
**Dursj** Gartenservice  
Tel.: 0179-1543333

**FEUCHTIGKEITSISOLIERUNG BAUSANIERUNG**  
Pflasterarbeiten und Minibaggerarbeiten  
Über 30 Jahre Erfahrung.  
Fa. Dirk M. Esser 02166/602205  
[www.bausanierung-esser.de](http://www.bausanierung-esser.de)

**Kellerisolierung Kanalsanierung**  
Plattierungs- + Verbundsteinarbeiten  
Elektromobilität & Infrastruktur  
**60 Jahre Pallakies Bau.**  
☎ NE 51 44 31 oder 54 72 32

Ein Mann für fast alle Fälle! Hausreparaturen, Dachrinnen-, Fensterreinigung. Komme auch für Kleinigkeiten. ☎ 02164/7021937 oder 0160/92626852

**Gärtner** schneidet Ihre Bäume und Hecken, Anlagenpflege, Rollrasen u. Steine verlegen u.v.m., gut u. günstig. Firma Greenlim, ☎ 0173/737379

**Handwerker** speziell für kleinste Reparaturen bei Putz, Schimmel, Fliesen-schäden. Sanierung sowie Renovierung, ☎ 02131/3672100

**Team** oder Firma gesucht für Garten-teich-Rückbau ca. 30 cbm Wasserinhalt (Teich zuschütten) in GV-Neukirchen. ☎ 0171/6859013

► **Garten-, Pflaster-, Zaunbauarbeiten u. handw. Dienstleistungen; Fa. Achim Krömer**, ☎ 01777/1409344 od. ☎ 02165/3440000

**GARTENARBEITEN** aller Art erledigt gut und preiswert, Fa. Pajaziti  
☎ 02181/758587 o. 0173/2512531

**Bäume fällen, Baggerarbeiten, Pflasterarbeiten, ARDA Gartenbau**  
☎ 0157 / 8 48 55 749

**Gärtner** gestaltet Ihren Garten, Baum-, Hecken- und Strauchschnitt.  
Firma Gabler ☎ 02131/460697

**Rollladen-Reparaturservice + elektr. Antriebe, Markisen-Sonnenschutzanl., MKS Rollladenbau** ☎ 02181/4959482

**Fensterputzer** hat Termine frei!  
☎ 0152/21869840

**Gärtner** macht euren Garten schön.  
☎ 0157/35305901

**Lagerverkauf Zaun/Tor/Gitter** auch Montage ☎ 02132/2989

[www.hausmeister-wankum.de](http://www.hausmeister-wankum.de)

**Die ENGEL Entrümpelungen**  
Entrümpelungen und  
Haushaltsauflösungen  
[www.die-engel-entruempelungen.de](http://www.die-engel-entruempelungen.de)  
☎ 02131 / 4741459

**Bärbels Barbierstübchen**  
Garzweiler • Garzweiler Allee 37a  
Terminvereinbarung erbeten  
☎ 0 21 65/353

**Wohnzimmerschrank, Couch (3/2/1)** sowie Tisch mit 6 Stühlen zu verkaufen. ☎ 02181/63430

**Klavier** und E-Bassunterricht vom Berufsmusiker. Auch bei Ihnen zu Hause. ☎ 0177/7877035

**Ankauf!** Schallplatten v. Rock / Pop / Blues / Jazz / Metal ☎ 0211/723228 oder 0173/2994368

**FUTTER FUNDGRUBE** Wir machen Haustiere glücklich  
Alles für Ihr Haustier:  
„BARF“ Produkte  
Hundesportartikel  
Nahrungsergänzungen  
Trockenfleisch uvm.  
[www.futter-fundgrube.de](http://www.futter-fundgrube.de)  
Unser großer Fachmarkt auf 850qm:  
Rudolf-Diesel-Str.1b, 41516 Grevenbroich

**Super lieber 7jähr.** schwarz/weißer Kater in liebevolle Hände nur mit Garten gg. Schutzgebühr abzugeben.  
☎ 0172/9593282

**Kitten** zu verkaufen. ☎ 0176/23697170

**Wohnungsauflösung, Wertanrechnung** Entrümpelung, besenrein, professionell. ☎ 02162/1034350 o. 0171/8437740, [www.kratz-umzuege.de](http://www.kratz-umzuege.de)  
[kratz-dienstleistungen@t-online.de](mailto:kratz-dienstleistungen@t-online.de)

**Top-Umzüge 8 Std., LKW, 3 Mann, 459€ + MwSt. exklusiv Möbel-/Küchenmontage.** ☎ 0208-77842295

**Professioneller Unterricht** für Klavier u. Keyboard. ☎ 02182/60417

**Katze vermisst oder zugelaufen?**  
[www.neusser-katzensuche.de](http://www.neusser-katzensuche.de)

**Nette/r Rentner/in** Neuss für Kleingartenbeteiligung gesucht. Gemeinsam pflanzen, gemeinsam ernten!  
☎ 0174/9311411

**Zuverlässigen** jungen Mann für Haus und Garten ab sof. nach NE-Heisten gesucht. ☎ 02137/76938 AB

**Fensterreinigung** gut + günstig.  
☎ 02161/3070830

**Wichtig für Auftraggeber von gewerblichen Anzeigen**

Nach den Regeln des lauten Wettbewerbs ist es erforderlich, dass bei gewerblichen Anzeigen klar und deutlich aus dem Text der gewerbliche Charakter des Angebotes hervorgeht.

Dies kann geschehen durch Angabe der Branche z. B. Autohandel, Makler, Teppichhandel etc., oder des vollständigen Firmennamens.

In Ihrem eigenen Interesse bitten wir Sie, dies bei der Abfassung Ihrer Anzeigentexte zu berücksichtigen.

**Urlaub** an der Mosel: Schöne und helle Ferienwohnung in Cochem, zentral, trotzdem ruhig gelegen, 60 qm, Küche, Wohnzimmer, Sonnenbalkon, Bad mit Du/Wanne, TV etc.:  
☎ 0177/4078538 (priv. in NE)

**Sie 60+**, sucht nette Frauen für gemeinsame Freizeitgestaltung und Urlaubsreisen, sommerwind38@gmx.de

**Attraktive Judith, 73 J.**, eine ganz liebe Frau, der man vertrauen kann. Ich bin mobil, gehe gern spazieren, fahre E-Bike, kann wunderbar kochen u. haus-halten. Seit kurzem bin ich leider verwitwet u. die Einsamkeit ist oft erdrückend, ich suche üb. pv ernsthaft e. Lebenspartner mit gutem Herz bis ca. 80 Jahre.  
**Tel. 0160 – 7047289**

**Gemeinsam** ist mehr Sommer! Sie mit Sonne im Herzen, 1,68 m, schlank, 70+, attraktiv, mit jugendl. Erscheinung möchte nicht mehr alleine strahlen, ein neues Miteinander (Liebe) wagen mit einem ebensolchen „Ihn“, sportlich, 65-70 J., Größe unter 1,90 m, Opa-Typ mit Glatze zwecklos. Hast du Humor, Gefühl, Esprit? Dann freue ich mich auf ein Echo mit Bild.  
☎ 7601980 Zuschr. an den Verlag.

**Junggebliebene 77 Jährige**, 1,60 m, schlank, naturliebend, Kulturinteressiert, sportlich und häuslich, sucht einen ehrlichen Wegbegleiter mit Herz und Niveau. Zuschriften unter ☎ 7601977 an den Verlag

**> Information:**

**Vorsicht bei „schnellem Geld“**

Schnell und leicht Geld verdienen – das wird Ihnen unter „Nebenbeschäftigung“ in manchen Anzeigen in diesem Anzeigenblatt versprochen. Achten Sie bitte auf diese Grundsätze:

- Zahlen Sie kein Geld! Seriöse Unternehmen fordern keine Schutz-, Aufnahme- oder Katalog-Gebühr.
- Kaufen Sie im Voraus keine Materialien, ohne dass für Ihre Leistungen eine Abnahme-Garantie besteht.
- Reagieren Sie vorsichtig auf Annoncen, bei denen eine 0900-Nummer zum Kontakt steht. Auf der anderen Seite läuft wahrscheinlich nur ein Tonband – und hohe Telefongebühren werden fällig.

Hilfestellung gibt's auch unter [www.verbraucherzentrale.nrw.de](http://www.verbraucherzentrale.nrw.de)

- Anzeigenleitung -

**lernstudio barbarossa**  
weiterbildung. nachhilfe. sprachkurse.  
**Bürokauffrau (m/w/d)**  
nachmittags in Teilzeit  
17,5 h / Woche  
in Neuss  
Sie übernehmen mit Unterstützung unserer Teamleitung allgemeine Bürotätigkeiten, sind zuständig für Kundenpflege und -beratung sowie die Unterrichtskoordination.  
Mehr Infos auf [www.lernstudio-barbarossa.de](http://www.lernstudio-barbarossa.de)  
Bewerbung als PDF an Robert Olearczyk  
[jobs@lernstudio-barbarossa.de](mailto:jobs@lernstudio-barbarossa.de)

**Wir stellen ein:  
Produktionshelfer**  
(m/w/d) in 3-Schicht/Vollzeit  
für unseren Betrieb in GV.  
Wir freuen uns auf Ihre  
Bewerbung!  
[bewerbung@gtp-schaefer.de](mailto:bewerbung@gtp-schaefer.de)  
☎ 02181-23394-98  
**GTP SCHAFFER**  
Benzstr. 15,  
41515 Grevenbroich

**Wir suchen zwei  
Reinigungskräfte**  
(m/w/d) für unser  
Objekt in:  
**Grevenbroich**  
AZ: MO-FR  
auf geringfügiger Basis für 1,75 Std.  
(Deutschkenntnisse erforderlich)  
Tel. Bewerbung Mo.-Fr.  
**0178/90 90 563**

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort

## Reinigungskräfte m/w/d

auf Minijob Basis oder auf Steuerkarte

in Grevenbroich:

- Buckau • Stadtmitte • Neukirchen • Wevelinghoven • Kapellen
- Langwaden • Hülchrath • Hemmerden • Barrenstein • Allrath • Südstadt

Arbeitszeit

Montags – Freitags zwischen 05:00 – 07:00 Uhr  
oder zwischen 16:00 – 19:00 Uhr möglich.

Die Bezahlung erfolgt nach Tariflohn!

Wir freuen uns auf Ihren Anruf:

GEBA Gebäudedienste Baggeler GmbH • 02236-9495 -67/-68

**Altenpfleger** m/w/d gesucht. Lohn bis zu € 3.800,- Brutto.  
KANGAROO, Liesegangstr. 20,  
D-dorf ☎ 0211/173970  
ute.happe@kangaroo.de

**Kraftfahrer CE/95 (m/w/d) für Sattelkipper, Absetzcontainer oder Presswagen gesucht!** 14,- €/Std.!  
☎ 02153/9595281

**Elektriker/Produktionshelfer (m/w/d)** gesucht. Für unsere Produktion suchen wir zur Festanstellung ab sofort einen neuen Kollegen. Bewerbungen an: info@bymat.de **Bymat GmbH, Neusser Str. 106, 41363 Jüchen,**  
☎ 02165-85280

**2 Allrounder** m/w/d gesucht, Vollzeit, Firma Degenhardt Flora, Neuss.  
Infos: tzegka@degenhardt.biz  
☎ 02182-821131

**Reinigungskräfte** m/w/d gesucht. KANGAROO, Liesegangstr. 20, Düsseldorf  
☎ 0211/173970  
irene.rosental@kangaroo.de

Wir - die **Medical Equipment Services GmbH** - sind ein innovatives mittelständiges Unternehmen im Bereich der Reha- und Medizin-Technik und suchen ab sofort eine/n

### Mitarbeiter (m/w/d)

zur Reparatur von Krankenbetten in Vollzeit.

**Schwerpunkt:**

Reparatur von Betten in Krankenhäusern und Senioreneinrichtungen  
**Voraussetzungen:** • Sie besitzen eine abgeschlossene Ausbildung als Anlagenmechaniker/in (früher Betriebsschlossler/in), (KFZ-)Mechatroniker/in oder eine vergleichbare Qualifikation • PKW-Führerschein zwingend erforderlich • gepflegtes Erscheinungsbild • Kundenorientierung, Motivation, Teamfähigkeit und Zuverlässigkeit

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann bewerben Sie sich einfach per E-Mail oder postalisch. Ihr Ansprechpartner ist Herr Spicker  
E-Mail: info@me-spicker.de | www.me-spicker.de



**Medical Equipment Services GmbH**  
Eisenstr. 5 a • D-41472 Neuss

### Job gefällig? Wir brauchen Verstärkung!

Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt

### 2 Reinigungskräfte m/w/d

Auf 450-€-Basis für 2 x pro Woche oder 3 x pro Woche  
Arbeitszeit: zwischen 7.00 und 10.00 Uhr morgens.

Nähere Informationen erhalten Sie bei Frau Birkenstock  
Vormittags unter Telefon: 02131/45588



Werde Teil des Birkenstock-Teams.

**Birkenstock GmbH • Moselstraße 15 • Neuss**  
Tel.: 02131 - 45588 • [www.birkenstock-zweirad.de](http://www.birkenstock-zweirad.de)

## RP STELLENMARKT

NEU



## JOB SUCHT BEWERBER!

Freie Stellen: [rp-stellenmarkt.de](http://rp-stellenmarkt.de)  
Die Jobbörse der Region

RHEINISCHE POST RP ONLINE In Kooperation mit

STADT-KURIER

EXTRA-TIPP

ERT-KURIER

TOP-KURIER

Wir stellen ein:  
**Grünflächenpfleger**  
(m/w/d) auf 450 € Basis

für unser Betriebsgelände und seine Grünflächen.

Wir freuen uns auf Ihre  
Bewerbung!

[bewerbung@gtp-schaefer.de](mailto:bewerbung@gtp-schaefer.de)



Benzstr. 15, 41515 Grevenbroich

Wir stellen ein:  
**Staplerfahrer**  
(m/w/d) in 3-Schicht/Vollzeit

mit mehrjähriger Erfahrung.

Wir freuen uns auf Ihre  
Bewerbung!

[bewerbung@gtp-schaefer.de](mailto:bewerbung@gtp-schaefer.de)

☎ 02181-23394-98



Benzstr. 15, 41515 Grevenbroich

**Staplerfahrer (m/w/d) und Helfer (m/w/d)** gerne mit gültigem Staplerschein, interne Staplerschulung möglich. Tätigkeiten mit Schubmaststapler/Frontstapler/Schnellläufer, kommissionieren, scannen, bis zu 15,31 Euro/Std. Fahrgeld oder kostenfreier Fahrdienst möglich.  
KANGAROO Personal-Dienstleistungen GmbH, Münsterplatz 24, 41460 Neuss Tel. 0 21 31 / 71 85 90

**Erfahrene, deutschspr. Reinigungskräfte (m/w/d)** gesucht für Waschkaue in Grevenbroich und Niederaußem. 5-7 Tage-Woche (Mo.-Fr.) für 8 Std. tägl. auch Sa. bzw. So. Einsätze möglich. Stundenlohn tariflich. **Gebäudereinigung Colonia** ☎ 0221/311366

Wir suchen **Reinigungskräfte (m/w/d)** auf geringfügiger oder auf steuerpfl. Basis für einen Lebensmittelmarkt in Grevenbroich, Marktplatz.  
AZ Mo.-Sa. 6:00-7:25 h. (geringf.)  
AZ Mo.-Sa. 6:00-8:50 h. (steuerpfl.)  
IR Service ☎ 02845/94042 (AB)

**Rente zu klein?** Hilfsorganisation bietet gepfl., rüstigen Rentnern m/w/d 750 €-Hinzuverdienst f. Öffentlichkeitsarbeit im Außend. ☎ 0157/38111941



**SCHÜLERGARTEN**  
TRÄGER DER FREIEN JUGENDHILFE

*Dein Ganztag!*

Schülergarten gGmbH  
Beisselstraße 16, 50169 Kerpen  
Tel.: 02273 60470-16

Wir heißen alle Menschen herzlich willkommen, denn wir sind überzeugt, dass Unterschiede uns bereichern – sei es durch Talente, Fähigkeiten, Alter, Geschlecht, Einschränkung oder Herkunft.

**Wenn Sie Spaß haben, sich in Schulen und Kitas für und mit Kindern zu engagieren und eine Stelle mit Perspektive suchen, dann freuen wir uns auf Sie!**

Wir sind als gemeinnütziger freier Träger der Jugendhilfe seit 20 Jahren in der professionellen, pädagogischen Schülerbetreuung in sämtlichen Schulformen tätig. Zusätzlich bieten wir Inklusions- und Integrationshilfe für Schulen und Kitas an. Ausführliche Beschreibungen finden Sie unter: [www.schuelergarten.de](http://www.schuelergarten.de)

Ihre vollständige Bewerbung mit Angabe der Verfügbarkeit und wöchentlichen Arbeitsstunden richten Sie bitte schriftlich oder per E-Mail an Monika Both: [bewerbung@schuelergarten.de](mailto:bewerbung@schuelergarten.de)

**Zur Verstärkung unserer Teams in Hürth, Brühl, Nörvenich, Erftstadt, Kerpen und Bedburg suchen wir**

**Erzieher (m/w/d), pädagogische Fachkräfte (m/w/d) u. a. als stv. Koordinator und Gruppenleitung**  
(15 bis 25 Wochenstunden, sv-pflichtige oder geringf. Beschäftigung)

**Ergänzungskräfte (m/w/d), Studierende (m/w/d), Lehramtsanwärter (m/w/d)**  
(10 bis 25 Wochenstunden, sv-pflichtige oder geringf. Beschäftigung)

**Küchenkräfte (m/w/d) für Schulumenschen**  
(10 bis 15 Wochenstunden, sv-pflichtige oder geringf. Beschäftigung)

**Musiker (m/w/d), Künstler (m/w/d)**  
(bis 10 Wochenstunden, geringf. Beschäftigung oder Honorartätigkeit)

**FSJler (m/w/d) – Freiwillige für ein Soziales Jahr**



Für unser Dialysezentrum in Dormagen suchen wir **Medizinische Fachangestellte (m/w/d) oder Gesundheits- & Krankenpfleger (m/w/d) in Vollzeit oder Teilzeit**

Wir bieten ein unbefristetes Arbeitsverhältnis, eine umfassende Einarbeitung, verlässliche Einsatzpläne, betriebliche Altersvorsorge, faire Bezahlung, Weiterbildungsmöglichkeiten und vieles mehr. Wir freuen uns über Bewerbungen per E-Mail an [karriere@davita.com](mailto:karriere@davita.com) oder per Post an die u.g. Adresse. Solltest Du im Vorfeld Fragen haben, steht dir unsere Zentrumsleitung unter 02133-5308350 gern zur Verfügung. Wir freuen uns Dich kennenzulernen!

**MVZ DaVita Dormagen GmbH**  
Elsa Brändström-Str. 17 | 41540 Dormagen  
[www.davita.de/karriere](http://www.davita.de/karriere)



**prodental**

Unser tolles Team sucht ab sofort Verstärkung:  
Wir suchen einen **Zahntechniker (m/w/d) für den Bereich Kunststoff bei einer 20 - 40 Std. / Woche.**

Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte an:  
Pro Dental Mönchengladbach GmbH  
Krefelder Str. 562 • 41066 Mönchengladbach  
oder per E-Mail: [eickels@prodental.info](mailto:eickels@prodental.info)

**Die Stiftung Schloss Dyck in Jüchen** sucht vom 01.09.2021 - 31.08.2022 **Bundesfreiwillige (m/w/d)** für die Pflege von Park und Gärten, ☎ 02182-824-109

**Haushaltsunterstützung** mit guten Deutschkenntnissen in GV Kapellen gesucht. Anerkennung zur häuslichen Unterstützung von den Krankenkassen ist von Vorteil. Wir suchen ab dem 01.07.2021 freundliche, zuverlässige und gründliche Sie, für ca. 30 Stunden im Monat auf 450€ Basis. Ihre Aufgaben sind: Sauberhalten der Räumlichkeiten und Wohnungseinrichtung inkl. der Schränke, Bügelunterstützung usw. je nach anfallenden Aufgaben. 2 bis 3-mal in der Woche vormittags. Genaueres können wir gerne in einem Telefonat zwischen 17:00 Uhr und 20:00 Uhr besprechen. ☎ 0160-1571985

**Für Objekt in Niederaußem** suchen wir für nachmittags ab 16 Uhr erfahrene Reinigungskräfte (m/w/d) im Rahmen einer Minijob-Beschäftigung. **Gebäudereinigung Colonia** ☎ 0221/311366 und 0160/7714208

**Suche** einen zuverlässigen, sympathischen Mann, gerne auch Rentner, für alle anfallenden Arbeiten im Garten. Kenntnisse für Teichpumpen und Filter wären von Vorteil, aber nicht Bedingung. ☎ 02164/3334

**Suche** zuverlässige Putzhilfe/Haushaltshilfe mit guten Deutschkenntnissen. Einmal wöchentlich 2 Stunden, bevorzugt dienstags vormittags. Biete 15,00 €/Std. Lokation: Stadionviertel Neuss. ☎ 01577/3799124

**Einkaufshilfe** mit PKW 1 x wöchentlich in GV gesucht. ☎ 02181/2437788

**Zuverlässige, deutschsprachige** Putzhilfe für Senioren-Ehepaar nach GV-Wevelinghoven gesucht, alle 14 Tage ca. 3 Stunden, Zuschriften unter ☎ 7601982 an den Verlag

**Babysitter** für Nachmittagsbetreuung an 2 Tagen in der Woche für meine 2-jährige Tochter gesucht. ☎ 0176-34297079

**Handwerkerhaushalt** sucht gute Fee für Haushalt in Langwaden auf Minijob-oder selbst. Basis, für ca. 5 - 6 Std. 2 x pro Woche, ☎ 0172/8467686

**Jüchen-Zentrum, Haushaltshilfe** für 2-Personenhaushalt, 2 x wöchentl. auf 450,-€ Basis gesucht, ☎ 0171/3329772

**Rentner** sucht eine Haushaltshilfe (m/w/d), NR, mit Führerschein, auf 450 €-Basis, alles Weitere mündlich. ☎ 02131/980051 od. 0173/2667741

**Suche** für gepflegten 2-Personenhaushalt die. 5 Std. in NE-Mitte, gut deutschsprechende Putzhilfe, kein Fenster putzen, ☎ 0171/3477798

**Haushaltshilfe** 2 x wöchentl., je 2 Std., in GV-Neukirchen gesucht. ☎ 0151/57541998

**NE-Furth**, nahe Etienne, su. Putzhilfe f. Haus+Praxis, angemeldet als Minijob, 1x/Wo./4h, 13€/h, ☎ 0163-2020558

**Putzfrau**, 2 Std. wöchentlich, freitags/donnerstags, nach Büttgen gesucht, ☎ 02131/518385

**Putzhilfe** donnerstags oder freitags morgens, 4 Std. nach Otzenrath gesucht. ☎ 02165/170527

**Suche** zuverlässige Putzhilfe für ca. 3 Std./Woche nach Neuss ☎ 0162/8754652

**Suche** Putzhilfe (m/w/d) f. kl. Gewerbeobj. in Hochneukirch/Holzer Str. f. ca. 4 Std. (erweiterbar) ☎ 02164/3426

**Diese Zeitung zustellen und Geld verdienen!**



**Ihr Kontakt zu uns**  
Web [www.panorama-vertrieb.de](http://www.panorama-vertrieb.de)  
Telefon 0211 58 05 95 70

Neu – kontaktieren Sie uns per WhatsApp  
0151 26 43 06 58

Wir suchen:  
**Aushilfe (m/w/d)** in Festeinstellung, gerne auch Renter/in für:

1. Anlagenpflege
2. Reinigungsarbeiten (Parkplätze)
3. Garten- und Landschaftsbau

Führerschein vorausgesetzt!  
**Gartenbau-Express**  
**02181/161597 oder 0160/6061052**

**Zur Verstärkung suchen wir ab sofort Fußbodenleger (m,w,d) , mind. 10 Jahre Berufserfahrung Führ. Klasse B. Bewerbungen an Dross Wohnkultur unter ☎ 0 21 81/4 97 17 oder [info@dross-wohnkultur.de](mailto:info@dross-wohnkultur.de)**

**Freundliches Verkaufspersonal (m/w/d)** für Lotto/Tabak/ Presse zur **Aushilfe oder Teilzeit in Meerbusch** gesucht. Einarbeitung erfolgt. Melden Sie sich gerne telefonisch unter ☎ 0209/204449

**Verkäufer/in (m/w/d)** für Lotto/Tabak/ Presse zur **Aushilfe oder Teilzeit in Meerbusch** gesucht. Einarbeitung erfolgt. Melden Sie sich gerne telefonisch unter ☎ 0209/204449

**Hilfe (m/w/d)** für Pferd stall stundenweise in Büttgen-Vorst von privat gesucht. ☎ 02131/514900

**Aushilfe im Reitstall** gesucht in GV. ☎ 0177/6774050

**Frührentner** für ca. 4,5 Std. in der Woche in Kaarst Ost gesucht. Für Rasen mähen, Kehren und Eingangsbereich sauberhalten, etc. ☎ 02131-5312053

**Deutsche Frau** sucht Putzstelle. Biete Betreuung u. Pflege an. Gelernt. ☎ 0163-4419940

**Heckenstrauchbeschnitt** und Gartenarbeiten. ☎ 0157-51041933

**Elektriker** sucht Nebenbeschäftigung (auch Maler- und Fliesenarbeiten). ☎ 0157/35201556

**Gärtner** macht Ihren Garten, günstig, sauber und zuverlässig. ☎ 0176/24357587

**Mann** sucht Arbeit (z. B. Bau od. Gartenbau, usw.) in VZ ☎ 0163/2559091

**Suche** Putzstelle im Raum GV und Umgebung. ☎ 01573/6206729

**Suche** Stelle im Haushalt, ☎ 0173/7080682

**Rüstige Oma** (2 x geimpft) betreut gerne Ihre Kinder (max. 2) über Mittag. Gerne mit Kochen. ☎ 0177/2525342

**Suche** Arbeit im Bereich Innen/Außen-Verputz- Renovierungsarbeiten, Dämmen, Fassaden. ☎ 0157/59194084

**Suche** Arbeit im Bereich Innenputz/ Aussenfassade, Maurerarbeiten, Renovierungen. ☎ 0176/55402790

**Maler/Lackierer** (Frührentner) su. Arbeit. ☎ 0152/28493477 o. 02131/25164

**Junges, freundliches Paar** sucht renovierungsbedürftige Wohnung zum Kauf. ☎ 0176/61482519

**Büro- und Praxisräume** in GV 140 m², provisionsfrei zu vermieten. KM 800,- € + NK 190,- € ☎ 02181/1648415

**Bedburdyck** zentral gelegen, großflächiges Baugrundstück mit sehr hohem Bau- u. Entwicklungspotenzial (2.961 m²). Ehemaliger Bauernhof, bereits abgerissen, mit schönem Grünanteil. Kein Bebauungsplan, also ortsübliche Bebauung möglich (§ 64 BauGB) und vielseitig nutzbar. ☎ 7601983 Zuschriften an den Verlag.

**Grundstückseigentümer aufgepasst:**  
Wir suchen Grundstücke & Altimmobilien. Attraktive Preise - evtl. Selbstankauf [www.tappesser.com](http://www.tappesser.com) 02181/7568620 Town & Country Partner

**Junge Familie** sucht Baugrundstück ab 400 m², PLZ 41516 + 15 KM. ☎ 0172/1036256

**Investor** sucht eine oder mehrere hochwertige Wohnungen oder auch Mehrfamilienhäuser in guten Lagen zur Kapitalanlage. Preis VB. Kaufentscheidung sehr kurzfristig möglich, Heine & Hecker Immobilien RDM ☎ 02131/959295

**Junge dreiköpfige Familie** sucht Baugrundstück o. freistehendes EFH/DHH in GV & Umgebung. Zahlen 3.000€ für private Vermittlung, falls es zum Abschluss eines Kaufvertrages kommt. ☎ 0157/55864010 od. [simonaufatour@googlemail.com](mailto:simonaufatour@googlemail.com)

**Abkürzungsverzeichnis**  
der Pflichtangaben nach § 16a EnEV bei Immobilienanzeigen .  
Gemäß der Energiesparverordnung EnEV 2014 vom 1.5.2014 wird die Angabe bestimmter Energiemerkmale in Zeitungsinserat Pflicht, vorausgesetzt zum Zeitpunkt der Insertion liegt ein gültiger Energieausweis vor.  
Die nachfolgenden Abkürzungen können verwendet werden:

1. Die Art des Energieausweises  
a. Verbrauchsausweis = V  
b. Bedarfsausweis = B
2. Der Energiebedarfs- oder Energieverbrauchswert aus der Skala des Energieausweises in kWh/(m²a) z.B. = 260,65 kWh
3. Der wesentliche Energieträger  
a. Koks, Braunkohle, Steinkohle= Ko  
b. Erdgas, Flüssiggas = Gas  
c. Heizöl = Öl  
d. Fernwärme aus Heizwerk usw. = FW  
e. Brennholz, Holzpellets usw. = Hz  
f. Elektrische Energie (auch Wärmepumpe), Strommix = E
4. Baujahr des Wohngebäudes  
Bj, z.B. Bj. 1980
5. Energieeffizienzklasse des Wohngebäudes bei ab 1. Mai 2014 erstellten Energieausweisen  
A+ bis H, z.B. Kl. B

**Anwendungsbeispiel:**  
Verbrauchsausweis, 123 kWh/(m²a), Erdgas, Baujahr 1970, Energieeffizienzklasse B  
= mögliche Abkürzung: V, 123 kWh, Gas, Bj. 1970, B.  
-Anzeigenleitung-

**Sie wollen verkaufen!**  
Wir suchen in Grevenbroich und Umgebung EFH, Wohn- und Geschäftshäuser und Grundstücke in jeder Größe.  
In eiligen Fällen schneller Selbstankauf.  
**Kames Immobilien UG 02181 - 68669**

**Stefan Günster Immobilien**  
Tel.: 02181 / 7044240  
[www.immo-guenster.de](http://www.immo-guenster.de)

**Mehrfamilienhaus** zur Altersvorsorge in Düsseldorf, Köln u. Umgebung von Jungunternehmer m. Familie und handwerklichem Geschick gesucht. ☎ 0177/4666663

**Ihr neues Zuhause.**



**Karl-Arnold-Str. 25 in 41515 Grevenbroich**

- > Erstbezug nach Aufstockung
- > 77 m²
- > 2-Zimmer-Wohnung im Staffelgeschoss
- > große Terrasse
- > Grundmiete 770,10 €, BeKo 130 €, inkl. Heizkosten
- > Geothermie Bedarfsausweis 68,0 kWh/(m²a), Klasse A, Bj. 2020

**Interessiert?**  
Ihre Ansprechpartnerin: Natalie Jansen  
[natalie.jansen@vonovia.de](mailto:natalie.jansen@vonovia.de)  
[www.vonovia.de](http://www.vonovia.de)



**GV-Vogteistr.** 2 Zi. KDB, Balkon, ca. 55 m<sup>2</sup>, 1. OG, Gas-Etg.-Hzg., Stellpl., KM 395,- € + NK + 2 MM Kaut., zum 01.10., keine Tierhaltung, Besichtigung 03.07.21 ☎ 02181/41467

**NE-Barbaraviertel,** 2 Zi. Küche, Diele, Dusch-Bad, 52 m<sup>2</sup>, 1. OG, Gas-Zentr.-Hzg., an solvente Miete, KM 500,- € + NK 150,- € inkl. Hzg. + 2MM Kaut., EA vorhanden ☎ 02131/55967

**Hochneukirch, Rheydtstr. 13,** ab 01.09.2021 zu vermieten, 2 ZKDB, Balkon, ca. 60 m<sup>2</sup>, Bj. 1995, Gas, VA. E. 131,70 kWh, ☎ 02166/954954

**NE-Allerheiligen, DG-Whg.,** 2,5 Zi., 74 m<sup>2</sup>, off. Kü., Diele, Bad, Abstellr., Laminat, KM 660,- € + NK, 2 MM Kaut., EA vorh., ab sofort frei, ☎ 0162/574467

**Rentnerpaar** sucht seniorengerechte 2-3 ZW in Neuss Allerheiligen und Umgebung ab sofort bzw. nach Vereinbarung. Gerne würden wir näher bei unseren Enkelkindern sein, um mehr Zeit mit ihnen verbringen zu können. ☎ 0177/6435588

**Ein- oder Mehrfamilienhaus von privat gesucht, auch sanierungs- oder renovierungsbedürftig.** ☎ 0171/9301018

**Handwerker** sucht Haus von privat. ☎ 02137-9359761

**Kaufe** Wohnung oder Mehrfamilienhaus von privat. ☎ 0179-9023313

**Privat:** Suche 3 oder 4-Zimmer-Eigentumswohnung ☎ 02137-9359752

**Privat:** Suche Eigentumswohnung. ☎ 02132-9799917

**Suche** Baugrundstück oder Haus in Kaarst zum Kauf, ☎ 0157/35201556

**Suche** privat Mehrfamilienhaus zum Kauf ☎ 0151/53992611

**Suche** Reihenhaus von privat. ☎ 02137/9359678

**Suche** 2 Zi.-ETW. ☎ 0176-20071943

**Familie** mit 2 Kindern sucht dringend EFH, DHH oder auch REH mit Garten bis 650.000,- €. Heine & Hecker Immobilien RDM ☎ 02131/959295

**Grevenbroich Von-Goldammer-Str. 34**  
Reiheneckhaus, Wohnfläche ca. 146 qm, 5 Zimmer, Küche, Diele, WC, Bad/WC, Terrasse, Dachterrasse, Keller, Garage, Grundstück ca. 600 qm  
Verbrauchsausweis 238kWh/(m<sup>2</sup>\*a), Erdgas, Baujahr 1971, ab 01.10.2021  
1.095,00 € + 200,00 € NK, Kautionsprovisionsfrei

**DIMA GmbH Dietmar Mausberg**  
Wohnungsvermittler  
NUR montags bis freitags von 8.00 bis 17.00 Uhr  
Tel. 02181/659510 • Fax 02181/659521  
www.dima-hausverwaltung.de  
E-Mail: dmausberg@dima-hausverwaltung.de

**Bungalow-großer Garten,** 4 Zi., KB, Zentrum GV, voll möbliert, befristet zu vermieten ☎ 0157/85115890 Preis VB

**Umzüge Schlösser**  
zuverlässig - preiswert  
1a Küchenmontage - Fachpersonal  
Außenaufzug  
Tel. 02131/8854333  
Kostenloses Festpreis-Angebot

**GV-Elsen** helles, freundl. App., 1. Etg., 40 m<sup>2</sup>, 1 gr. Zi., kl. Kochkü., Diele, Bad, Loggia, Laminat-Boden, gr. Dielen-Wandschränke in gepfl. Haus an solide Person. KM 309,65 € + NK, 95 kWh, Gas, 2MM Kautions, keine Haustiere. ☎ 02181/40696

**Grevenbroich - Wevelinghoven Am Sprenger 110**  
2. OG re., ca. 67 m<sup>2</sup> 2 Zimmer, Kochnische, Diele, Bad/WC, Balkon, Kellerraum, Aufzug, Garage, ab 01.09.2021  
500,00 € + 175,00 € NK, Kautions, provisionsfrei  
Verbrauchsausweis, 151,2 kWh (qm.a), Erdgas, Baujahr 1971

**DIMA GmbH Dietmar Mausberg**  
Wohnungsvermittler  
NUR montags bis freitags von 8.00 bis 17.00 Uhr  
Tel. 02181/659510 • Fax 02181/659521  
www.dima-hausverwaltung.de  
E-Mail: dmausberg@dima-hausverwaltung.de

**Ehepaar** sucht im Zentrum von Kaarst eine Wohnung ca. 75 m<sup>2</sup> EG oder 1. Etage. Wir bieten einen Findexlohn von 500,- € bei Unterschreitung des Mietvertrags. ☎ 0152/29179258

**Suche** 2 ZW in Grevenbroich mit Balk., bis 630,- € warm, ☎ 0177/6706093

**NE-Süd,** 3Zi. DG Whg., ca. 68 m<sup>2</sup>, gefließt, FB Hzg., 80 kw/std., ohne BKN, zu vermieten, KM 490,- € + ca.180 € NK, 3 MM Kautions. ☎ 02137/6568

**Grevenbroich - Wevelinghoven Oberstr. 51 a**  
1. OG, ca. 78 m<sup>2</sup>, 3 Zimmer, Küche, Diele, Bad/WC, Balkon, Abstellraum, PKW-Stellplatz ab 01.09.2021, Verbrauchsausweis 122,0 kWh (qm.a), Erdgas, Baujahr 1982  
535,00 € + 300,00 € NK einschl. Strom, Kautions, provisionsfrei

**DIMA GmbH Dietmar Mausberg**  
Wohnungsvermittler  
NUR montags bis freitags von 8.00 bis 17.00 Uhr  
Tel. 02181/659510 • Fax 02181/659521  
www.dima-hausverwaltung.de  
E-Mail: dmausberg@dima-hausverwaltung.de

**Möbl. Whg. auf Zeit** in D-Kaiserswerth (Rheinnahe) DG, KDB, EBK, Balkon, 70m<sup>2</sup>, Erstbezug nach renov., geh. Ausst., Top Lage, KM 1.120,- € + NK, Garagenstellplatz mögl., ab sofort verfügbar ☎ 0211/312244 (ab 18 h)

**GV v. privat,** 1 Zi.-App., möbl., KD, Dusch-Bad, 31 m<sup>2</sup>, sep. Eingang, nur solv. Mieter, NR, ab 01.07.21, EA vorh., WM 450,- €, Kaut. ☎ 02181/73424



# Liebe und Bekanntschaft



## SIE sucht

**Silke, 45 J., Polizeibeamtin,** tolle Figur, lange Haare, sucht lieben Mann, dem Treue, Ehrlichkeit + Verständnis noch wichtig sind. Lieben + geliebt werden ist mein größter Wunsch, deshalb suche ich DICH jetzt auf diesem Weg. Leider habe ich in der Liebe Pech gehabt. Doch ich sehne mich nach einem Partner, mit dem ich lachen, reisen kann, der Harmonie und Gefühl mag. Ich interessiere mich für Sport (wandern, schwimmen), lese + koche gerne – und freue mich auf unser Kennenlernen. **Ich bin nicht ortsgelunden.** Melde dich über: (60/G165362) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Sa/So 10-18 h Anruf kostenlos ☎ 0800 - 333 1117

**Maren, 51 J., Pflegerin,** hübsch, feminin, sanftmütig, sie interessiert sich für Musik, wundert gerne, **wäre bei Liebe nicht ortsgelunden.** Lust auf ein Leben mit viel Liebe + Harmonie? Ich bin ein Mensch, der positiv ist, gerne lebt, gerne lacht - hast du Lust, dir mit mir ein wunderschönes Leben zu machen? Es sind die kleinen Dinge, die das Leben lebenswert machen: gemeinsam den Tag beginnen, gemeinsam abends bei Kerzenschein essen, kuscheln, küssen, aus einem „ich“ ein „wir“ machen. Melde dich über: (60/J163051) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Sa/So 10-18 h Anruf kostenlos ☎ 0800 - 333 1117

**Katrin, 55 J., hübsche Beamtin,** Witwe, liebevoll, bezauberndes Wesen. Einsam zu sein ist nicht einfach - deshalb hoffe ich nach der Zeit der Trauer noch mal auf ein neues Glück. Ich sehne mich nach einem fröhlichen, bodenständigen und aufrechten Mann in meinem Leben, mit dem ich viel unternehmen, lachen kann, der sich wie ich für Reisen, Konzerte, Lesen interessiert. Ich suche eine ehrliche Liebe mit viel menschlicher Wärme und Treue, **wäre eventuell auch nicht ortsgelunden.** Melde dich über: (60/J151863) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Sa/So 10-18 h Anruf kostenlos ☎ 0800 - 333 1117

**Sabine, 59 J., Haushälterin,** gut aussehend + feminin, ein richtiger Harmoniemensch mit viel Fröhlichkeit und Herz, sie interessiert sich für Reisen, mag die Natur, wundert gerne, **ist bei Zuneigung nicht ortsgelunden.** Haben Sie auch das Gefühl, dass die Zeit oft richtig fliegt? Und jeder Tag alleine ist ein verlorenen Tag. Ich wünsche mir eine Partnerschaft, in der Vertrauen, Treue, Liebe, und Glück die Pfeiler sind. Als Paar erlebt man vieles intensiver und schöner, kann Augenblicke in Liebe teilen, ich möchte gerne für uns ein gemütliches Heim schaffen! Melde Sie sich über: (60/J156656) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Sa/So 10-18 h Anruf kostenlos ☎ 0800 - 333 1117

**Simone, 63 J., Kosmetikerin,** gepflegt, schlanke Figur, mit viel Sinn für Humor und Heiterkeit. Ich bin ein Mensch, der sehr positiv ist, Harmonie ganz wichtig findet im Leben. Wie gerne würde ich wieder einen Partner mit meinem fröhlichen Wesen verzaubern, mit ihm reden, lachen, zuhören, ganz viel zu zweit unternehmen, ihn glücklich machen. Ich mag Reisen, Spaziergänge, plaudern bei einem guten Essen, wünsche mir einen Partner, bei dem ich Herzklopfen und ehrliche Liebe spüre, der mit mir lieben und leben will. Melden Sie sich über: (60/J160535) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Sa/So 10-18 h Anruf kostenlos ☎ 0800 - 333 1117

**Heike, 66 J., Krankenschwester,** Witwe, gepflegt, sehr positiv, sie lacht gerne, eig. Pkw. Erst wenn man wie ich verwitwet und alleine ist, merkt man, wie sehr einem wieder ein Partner im Alltag fehlt. Nicht mehr alleine am Tisch sitzen beim Essen, gemeinsam die Wochenenden planen, von jemandem in den Arm genommen werden. Liebe und Streicheleihen spüren - das wünsche ich mir. Ich fände es wunderschön, wieder jemanden in meinem Leben zu haben, um den ich mich kümmern kann - vielleicht SIE? Melden Sie sich über: (60/J154903) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Sa/So 10-18 h Anruf kostenlos ☎ 0800 - 333 1117

**Hilke, 70 J., Altenpflegerin,** hübsch, schlanke Figur, braune Haare und sanfte Augen. Schluss mit der Einsamkeit! Ich liebe es, ältere Menschen zu umsorgen, Ihnen ein Lächeln auf die Lippen zu zaubern, wünsche mir von Herzen wieder einen liebevollen Partner an meiner Seite. Ich sehe nicht schlecht aus, bin gepflegt, häuslich, möchte gerne ein gemütliches Heim für zwei schaffen, in dem die Liebe wohnt. Wenn auch Sie lange Spaziergänge, gemütliche Abende lieben und auch wieder glückliche Stunden verbringen möchten, zögern Sie nicht und melden sich über: (60/J123769) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Sa/So 10-18 h Anruf kostenlos ☎ 0800 - 333 1117

**Anna, 74 J., Dipl.-Ingenieurin i.R.,** Witwe, eine gut aussehende Frau, gepflegt, optimistisch, mit viel Herz. Ich bin vielseitig interessiert, mag Kulturen, Reisen, Sprachen, Konzerte, male und musiziere gerne – doch das Alleinsein macht mich manchmal etwas traurig! Wie schön wäre es, noch mal einen netten Herrn zu finden, mit dem ich den dritten Lebensabschnitt noch viele Jahre gemeinsam genießen kann. Zu zweit reden, lachen, den grauen Alltag hell und fröhlich gestalten - das wünsche ich mir. Wäre es nicht schön, sich in den nächsten Tagen auf einen Kaffee zu treffen - und vielleicht schon bald nicht mehr alleine zu sein? Ich würde gerne mein Leben wieder mit jemandem teilen, **bin nicht ortsgelunden!** Melden Sie sich über: (60/J161733) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Sa/So 10-18 h Anruf kostenlos ☎ 0800 - 333 1117

## ER sucht

**Moritz, 49 J., junger Witwer,** einfühlsam, humorvoll, romantisch + absolut treu. Ich suche nach einem Schicksalsschlag noch mal ein neues Glück, bin ein Mensch, der lieber „wir“ statt „ich“ sagt, bin unternehmungslustig, treu, möchte so gerne wieder zu zweit reisen, spazieren gehen, gemeinsam kochen, gute Gespräche und Zweisamkeit erleben – und suche DICH für ein wunderschönes, harmonisches, fröhliches Leben zu zweit. Melde dich über: (60/J158193) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Sa/So 10-18 h Anruf kostenlos ☎ 0800 - 333 1117

**Dirk, 56 J., Beamter,** treu, ein Mann mit Herz, humorvolle, positive Wesensart, einfühlsam, er ist sportlich, bewegt sich gerne an der frischen Luft. Corona hat unser Leben extrem verändert - und ich habe die Einsamkeit satt. Deshalb bin ich mutig und suche dich über diesen Weg. Was ich mir wünsche? Wieder zu zweit glücklich sein, ganz viel Wärme und Liebe im Herzen spüren, „wir“ sagen, ein unbeschwertes, harmonisches, liebevolles Miteinander, sich behutsam verlieben - das ist es, was das Leben wirklich ausmacht! Hast du Lust auf ein harmonisches Leben mit mir? Melde dich bitte über: (60/J161708) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Sa/So 10-18 h Anruf kostenlos ☎ 0800 - 333 1117

**Roland, 59 J., selbst. Physiotherapeut,** ein unheimlich sympathischer, sportlicher Mann (Golf, Ski, wandern) er tanzt, kocht und reist gerne, ist kulturell interessiert, ehrlich, offen, unternehmungslustig. Ich möchte noch mal einen Neustart im Leben wagen in Liebe, Glück und ganz viel Harmonie! Ich bin ein Mensch, der mit beiden Beinen fest im Leben steht, aber das Träumen noch nicht verlernt hat, aufrichtig ist und die Suche nach DIR, nach der großen Liebe, noch nicht aufgegeben hat. Der Mensch ist nicht zum Alleinsein geschaffen, denn zu zweit ist alles leichter und viel schöner im Leben. Melde dich über: (60/J161057) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Sa/So 10-18 h Anruf kostenlos ☎ 0800 - 333 1117

**Lukas, 62 J., Akademiker,** gut aussehend, 1,84 m, schlanke, sportliche Figur, warmherzig, mit jeder Menge Humor. Ich finde: Ohne Liebe ist das Leben nur die Hälfte wert - und jeder Tag nur halb so schön! Magst du Musik, Politik, Sport (Rad fahren, Joggen), Stadtbummel, lachst du gerne, hältst du viel von Treue, Harmonie und Ehrlichkeit? Nie mehr alleine frühstücken, nie mehr alleine am Wochenende etwas unternehmen – dafür aber zu zweit ganz viel lachen, gemeinsam durchs Leben gehen! Melde dich über: (60/J154729) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Sa/So 10-18 h Anruf kostenlos ☎ 0800 - 333 1117

**Michael, 67 J., Betriebswirt i.R.,** charmant, sympathisches Auftreten, sportlich (Ski). Ich bin ein sehr fröhlicher Mensch, der alles positiv sieht - wäre da nur nicht die Einsamkeit besonders jetzt in dieser Pandemiezeit. Ich träume von Liebe und unbeschwerter Zweisamkeit, von fröhlichem Lachen, möchte mit Ihnen durch die Stadt bummeln, einen Kaffee trinken, Liebe, Harmonie und Glücksmomente spüren. Oder (nach Corona) auch gemeinsam tanzen gehen, Konzerte besuchen, mal ins Kino gehen oder sich schöne Abende daheim zu zweit bei Kerzenschein machen. Melde Sie sich über: (60/J145308) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Sa/So 10-18 h Anruf kostenlos ☎ 0800 - 333 1117

**Karl-Heinz, 69 J., Polizeibeamter i.R.,** sympathischer Witwer, sportlich (Fitness, wandern), er reist gerne, ist kulturell interessiert. Ich bin ein Mensch, der eine positive Lebenseinstellung hat, gerne lacht, gute Gespräche mag, gerne schöne Reisen unternimmt - aber alleine? Was ich suche ist eine Partnerin, die unternehmungslustig ist, deren Herz sich nach Liebe sehnt. Treue + Sinn für Harmonie finde ich wichtig! Keiner von uns hat es verdient, alleine zu sein und zu bleiben - deshalb wäre es wunderbar, wenn wir uns bald kennenlernen würden. Rufen Sie an über: (60/J164183) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Sa/So 10-18 h Anruf kostenlos ☎ 0800 - 333 1117

**Bernhard, 71 J., fröhlicher Senior,** ein Witwer, der Ruhe und Geborgenheit ausstrahlt, 1,88 m, ohne Anhang. Ich finde: Man ist so alt, wie man sich fühlt - und ich gebe die Hoffnung nicht auf, noch viele Jahre mit einer netten Partnerin gemeinsam verbringen zu dürfen. Darf man, wenn man 70 Jahre alt ist, noch mal zu zweit glücklich sein? Das wäre schön! Zu mir: ich gehe gerne spazieren, verreise (hoffentlich bald nach Corona) gerne, mag Musik – und möchte Harmonie und Liebe bis zum Lebensende finden - mit Ihnen? Ich freue mich auf unser Kennenlernen und bin schon etwas aufgeregt! Melden Sie sich über: (60/J158071) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Sa/So 10-18 h Anruf kostenlos ☎ 0800 - 333 1117

**Anton, 73 J., Handwerker i.R. mit viel Herz + Humor,** zuverlässig, gepflegt, unternehmungslustig, sportlich (wandern), er mag Theater, liebt die Natur. Wenn man wie ich alleine ist und noch mal glücklich werden will, muß man etwas dafür tun - deshalb bin ich mutig und hoffe, SIE auf diesem Weg zu finden. Ich mag die Natur und suche eine Partnerin für ein harmonisches Miteinander, für fröhliche Stunden mit viel Lachen, einer herzlichen Zweisamkeit. Das Leben ist in jedem Alter schön, man kann vieles gemeinsam unternehmen, ganz viele Glücksmomente zu zweit spüren. Melden Sie sich über: (60/J160737) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Sa/So 10-18 h Anruf kostenlos ☎ 0800 - 333 1117

**Hans-Georg, 77 J., Kaufmann i.R.,** Witwer mit Herz, 1,78 m, jugendliche Ausstrahlung, gepflegt. Ich habe ein schönes Zuhause, reise gerne, habe viel von der Welt gesehen - aber leider ist der Platz an meiner Seite leer; mir fehlt das tägliche Miteinander, das fröhliche Lachen zu zweit, das das Leben erst richtig lebenswert macht. Was halten Sie davon, wenn wir ab morgen vieles gemeinsam unternehmen, uns auf jeden gemeinsamen Tag freuen, wieder von Herzen lachen, Gefühle spüren - **auch bei getren. wohnen?** Melden Sie sich über: (60/J161277) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Sa/So 10-18 h Anruf kostenlos ☎ 0800 - 333 1117

**Walter, 79 J., liebevoller Witwer,** 1,80 m, ein richtige Harminiemensch, treu, ehrlich, humorvoll, unkompliziert, eig. Pkw. Es ist gar nicht viel, was ich vom Leben erwarte: Ich möchte einfach noch mal glücklich sein! Behutsam und in allen Ehren möchte ich eine Freundschaft zu einer netten Frau aufbauen, möchte vieles gemeinsam unternehmen, Sonne und Heiterkeit in unser Leben bringen. Ich reise sehr gerne, mag Musik, schöne Spaziergänge, kann kochen, würde so gerne auch mal wieder tanzen gehen - vielleicht schon bald mit Ihnen! Ich würde mich freuen! Melden Sie sich über: (60/J164233) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Sa/So 10-18 h Anruf kostenlos ☎ 0800 - 333 1117

**Sebastian, 81 J., Diplom-Ingenieur i.R.,** ein warmherziger Mann, mit dem man herrlich lachen kann, 1,80 m. Ich reise gerne, mag einen Stadtbummel, Spaziergänge, gehe gerne gut essen bei einem Glas Wein – aber alleine kann man die schönen Momente mit niemandem teilen. Mein Wunsch: Auch im goldenen Herbst des Lebens noch einmal Glück und Liebe spüren, ein harmonischer Start in einen harmonischen Tag zu zweit, unbeschwertes Lachen, Nähe, sich austauschen, gemeinsam jede Stunde bewußt genießen - viel lachen – das ist mein Herzenswunsch. Melden Sie sich über: (60/J156116) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Sa/So 10-18 h Anruf kostenlos ☎ 0800 - 333 1117

**Helmut, Apotheker i.R., Anfang 80,** ein gut aussehender Mann, der Vertrauen ausstrahlt, Naturliebhaber. Muss man als älterer Mensch für immer alleine bleiben? Das möchte ich nicht! Ich suche die nette Dame, mit der ich auch im gesetzteren Alter noch mal glücklich werden kann. Ich bin vielseitig interessiert, habe ein optimistisches, fröhliches Wesen, reise gerne, mag Jazzmusik, Tennis, gute Gespräche bei einem Glas Wein – und hoffe, diesen Sommer schon gemeinsam genießen zu können - **auch bei getren. Wohnen!** Ich freue mich auf unser Kennenlernen! Melden Sie sich über: (60/J165315) GfZ GmbH, Mo-Fr 10-18 h, Sa/So 10-18 h Anruf kostenlos ☎ 0800 - 333 1117

# Scorpions-Talent Hazal Sulaksu reiste mit der Landesauswahl nach Berlin

Jüchens Basketball hat seine erste NRW-Auswahlspielerin! Die Basketballerinnen und Basketballer der SG Rot-Weiß Gierath sind stolz auf eines ihrer Nachwuchstalente: Hazal Sulaksu hat den Sprung in die NRW-Auswahl geschafft – als erste Spielerin des Vereins und in ganz Jüchen. Das 15-jährige Scorpions-Talent trat die Farben der SG Gierath am Wochenende in Berlin, wo sich im Landesverbandsturnier des Jahrgangs 2006 die besten Nachwuchs-Basketballerinnen Deutschlands trafen.

**Gierath.** Vor ihrer Reise nach Berlin wurde Hazal Sulaksu von ihrem Verein natürlich gebührend verabschiedet. Seit rund sechs Jahren spielt Hazal Sulaksu Basketball – und hat sich in dieser Zeit kontinuierlich verbessert. So konnte sie nicht nur die Teams ihres Jahrgangs 2006 verstärken, sondern zudem in älteren Mannschaften wichtige Erfahrungen sammeln. Ihr Können wurde auch auf „höherer Ebene“ registriert: Bereits seit einiger Zeit gehört Hazal Sulaksu dem NRW-Landeskader an, der die besten 20 Spielerinnen aus unserem Bundesland vereint. Viele Wochenenden verbrachte das Scorpions-Talent bei Kader- und Stützpunkttrainings und reiste dazu quer durch Nordrhein-Westfalen. Zuletzt war sie mit der NRW-Auswahl im Rahmen der Ruhr Games bei einem Turnier auf Korbjagd. Anschließend erhielt die 15-Jährige die vorläufige Krönung ihrer sportlichen Laufbahn.

Kadertrainerin Marsha Owusu Gyamfi berief Hazal Sulaksu in den zwölfköpfigen Kader der NRW-Auswahl für das Landesverbandsturnier und schuf damit ein Novum. Denn nie zuvor hatte es bislang eine Basketballerin oder ein Basketballer aus Jüchen bis in die nordrhein-westfälische Landesauswahl geschafft: ein Riesenerfolg für Hazal Sulaksu, aber auch für die erst vor drei Jahren gegründete Basketball-Abteilung der SG Gierath. Vor der Abreise nach Berlin ba-

ten die Vereinsverantwortlichen das Scorpions-Talent zur heimischen Dreifach-Sporthalle. SG-Vorsitzender Heinz Kiefer sowie Laszlo Lang und Miro Rafaneli aus der Basketball-Abteilung überreichten Hazal Sulaksu für ihren Ausflug in die Bundeshauptstadt rot-weiße Vereinsausrüstung. Beim Landesverbandsturnier sammelte die Jüchenerin



Miro Rafaneli, Heinz Kiefer, Hazal Sulaksu und Laszlo Lang bei der Verabschiedung, bevor es zur NRW-Auswahl ging. Foto: Norbert John

mit ihren Mitspielerinnen wertvolle Erfahrungen auf höchster Ebene – und konnte dabei auch jubeln, denn zwei ihrer fünf Turnierspiele gewann die NRW-Auswahl. Abteilungsleiter Laszlo Lang, der Hazal Sulaksu seit vielen Jahren trainiert: „Hazal besitzt nicht nur eine Menge Talent, sondern auch viel Fleiß und Ehrgeiz. Des-

halb hat sie sich die Berufung in die NRW-Landesauswahl mehr als verdient.“

Heinz Kiefer, Vorsitzender der SG Gierath: „Der gesamte Verein SG Gierath freut sich mit Hazal Sulaksu über diesen tollen Erfolg, der für die gute Arbeit spricht, die in unserer noch jungen Basketball-Abteilung geleistet wird.“

als verdient.“

Heinz Kiefer, Vorsitzender der SG Gierath: „Der gesamte Verein SG Gierath freut sich mit Hazal Sulaksu über diesen tollen Erfolg, der für die gute Arbeit spricht, die in unserer noch jungen Basketball-Abteilung geleistet wird.“

# Zweiter Stern für Jüchener Innovationspark verliehen

**Jüchen.** Mit großer Freude haben der Rhein-Kreis Neuss und die Stadt Jüchen auf die Nachricht reagiert, dass der Aufsichtsrat der Zukunftsagentur Rheinisches Revier dem Projekt „Innovationspark Erneuerbare Energien“ in Jüchen den zweiten Stern verliehen hat. Damit gilt es als sogenanntes tragfähiges Vorhaben im Rahmen des Strukturwandels.

„Der Innovationspark zeugt eindrucksvoll vom Pionier- und Gründergeist, der sich bei uns gerade ausbreitet. Tatendrang, eine gewisse Risikobereitschaft und kluges unternehmerisches Denken werden sich auch in diesem Fall bezahlt machen“, ist Landrat Hans-Jürgen Petruschke überzeugt. Das Projekt verdeutliche, dass der Strukturwandel Jahrhundertaufgabe und Jahrhundertchance zugleich sei.

„Der ‚Innovationspark Erneuerbare Energien‘ ist ein weiterer Baustein in der Nachhaltigkeitsstrategie der Stadt Jüchen mit dem Ziel einen nachhaltigen Beitrag zum Klimaschutz zu leisten“ freut sich Bürgermeister Harald

Zillikens über die positive Entwicklung des Projekts. Auf den rekultivierten Flächen des bisherigen Braunkohle-Tagebaus Garzweiler soll die Verknüpfung von Erzeugung, Speicherung und Weiterverwendung erneuerbarer Energien in einem innovativen System großen Maßstabs erprobt werden. Zwei geplante Gewerbegebiete sowie das künftige Neubaugebiet „Jüchen-Süd“ sollen als potenzielle Abnehmer miteinbezogen werden. Synergien zur heimischen Landwirtschaft sowie eine Steigerung der lokalen Wertschöpfung streben die Initiatoren außerdem an. Ziel ist eine klimaschonende Versorgung mit Strom und Wärme mit möglichst wenig Emissionen. „Ich freue mich, dass wir mit dem Projekt zeigen können, dass Klimaschutz, die Schaffung von Arbeitsplätzen und Wohnraum kein Gegensatz sind, sondern harmonisch zusammengehen“, ergänzt Kreisdirektor Dirk Brügg. Die Basis schaffen in Kooperation mit dem Zweckverband LandFolge Garzweiler als Ideen-



Auch in Jüchen wird auf erneuerbare Energien gesetzt – jetzt schon und auch in Zukunft. Foto: GettyImages 958698750

geber die Technische Hochschule Köln und das Wuppertal Institut für Klima, Umwelt, Energie mit einer Konzeptstudie. Diese strukturiert den Plan inhaltlich, unterstützt die Politik bei der Entscheidungsfindung und definiert Pilotprojekte. Der Aufsichtsrat der Zukunftsagentur vergab neben der Beschäftigung mit dem Innovati-

onspark auf Jüchener Stadtgebiet noch zwölf weitere Sterne, die andere Landkreise betreffen. Im „Starterpaket Kernrevier“ sind bisher insgesamt zwölf zweite und drei dritte Sterne vergeben. Die Gesamtzahl an im „SofortprogrammPLUS“ vergebenen zweiten Sternen stieg auf 66, Förderzugänge sind dort für insgesamt 33 Projekte gefunden.

## Impfung für die Wahlhelfer

**Rhein-Kreis Neuss.** Zu allen Wahlterminen werden sie gesucht: Wahlhelfer bilden das Fundament der Selbstorganisation der Wahl durch das Volk. Üblicherweise erhalten sie für ihren ehrenamtlichen Einsatz ein so genanntes Erfrischungsgeld. Bei der Bundestagswahl 2021 kommt im Rhein-Kreis Neuss die Möglichkeit zu einer vorherigen Corona-Schutzimpfung hinzu. Das Impfzentrum des Rhein-Kreises hat dafür ein Terminkontingent freigegeben. Impfbereitete Wahlhelfer erhalten die Zugangsdaten für eine Terminbuchung unmittelbar von den Wahlämtern der kreisangehörigen Kommunen. „Ich freue mich sehr, dass wir dieses Angebot an die Wahlhelferinnen und Wahlhelfer machen können. Sie sind die wichtigsten Träger des Wahlverfahrens und leisten einen elementaren Beitrag zum Erfolg und Bestand unserer Demokratie“, sagt Landrat Hans-Jürgen Petruschke. Die Impfung diene auch dem persönlichen Schutz der freiwilligen Helfer.

Wir freuen uns auf Sie:  
**SHOPPEN OHNE  
 TERMIN, OHNE TEST**

**20%**<sup>1)</sup>  
**+ 15%**<sup>1)</sup>

**AUF MÖBEL, KÜCHEN,  
 MATRATZEN + TEPPICHE**

**SYSTEM POLSTER**<sup>®</sup>  
 PLANEN SIE SELBST

**System-Garnitur in Stoff**, best. aus: Canapé mit Armlehne links, Sofa 2,5-sitzig ohne Armlehne, Kombielement 1,5-sitzig rechts und Anstellhocker, ca. 167-203x313x235 cm, 2 verschiedene Sitzqualitäten preisgleich wählbar. Ohne Kissen und Kopfstützen. 41200109.99

 **Große Farbauswahl** ◀



**INDIVIDUELL  
 planbar**

**1199,-** ~~2799,-~~

Angebot gültig bis 09.07.21

**Viel Platz für individuelle Vorlieben:**



Bettkasten gegen Aufpreis



Stauraum gegen Aufpreis



Schlaffunktion gegen Aufpreis

Einrichtungshaus Franz Knuffmann GmbH & Co. KG, Ertstraße 71, 41238 Mönchengladbach

**Franz  
 Knuffmann**

**Neuss, Theodor-Heuss-Platz 15**

1) Gültig nur für Neuaufträge von Möbeln, Küchen, Matratzen und Teppichen bis zum 30.06.2021. Aktion wurde aufgrund der aktuellen Corona-Situation verlängert. Ausgenommen sind Artikel der Marken Musterring, Rolf Benz, Erpo, Joop, Schöner Wohnen, Stressless, Tempur, Set one, Kare Design. Nicht verknüpfbar mit anderen Aktionen. Ausgenommen ist bereits reduzierte Ware, Artikel aus der design collection oder in unseren Häusern als „Best-Preis“ gekennzeichnete Artikel.

**Nachtmann**  
 FINE SAVARIAN CRYSTAL  
THE LIFESTYLE DIVISION OF BOROSIL GLASS WORKS

**18-tlg.**



**Gläser-Set „Noblesse“, 18-tlg.,**  
 Kristallglas, best. aus: 6x Whiskeyglas,  
 6x Cocktailglas und 6x Wasserglas.  
 29030155.00

**39,99** ~~80,78\*~~

\*UVP des Herstellers. Nur solange der Vorrat reicht.